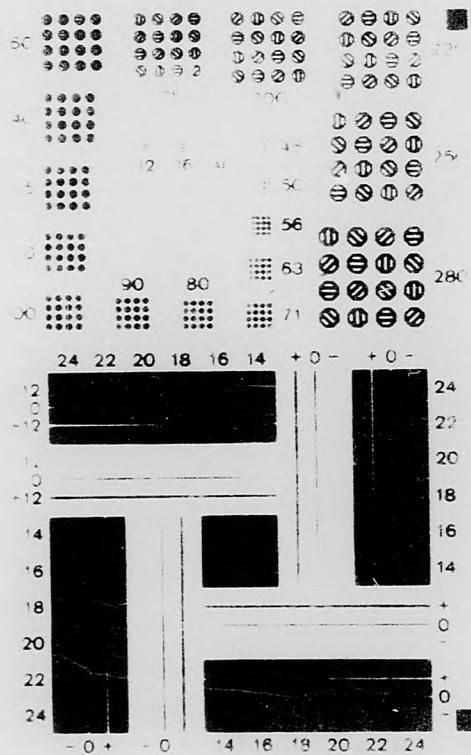


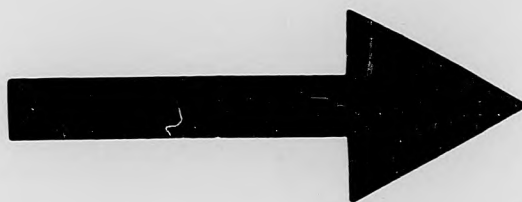
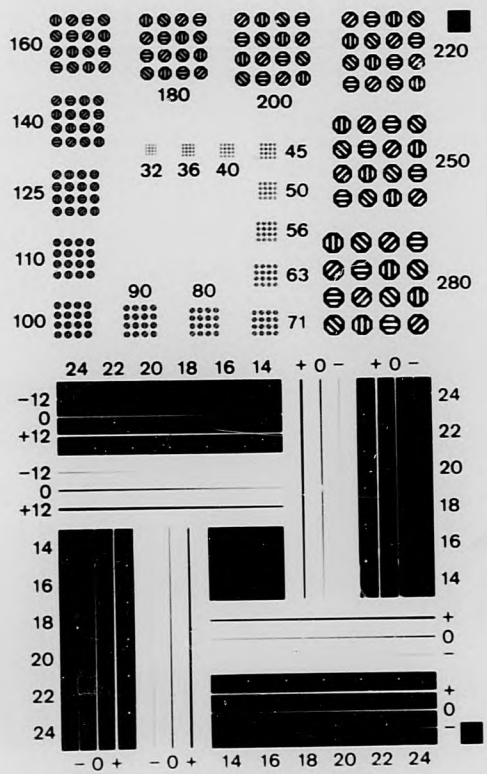
# OSZK.



# FOLYTATÁS

# OSZK.

# 1990



# 1:10

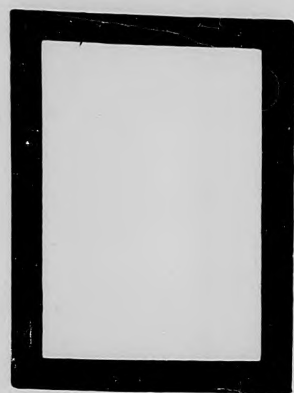
# FOLYTATÁS

ORSZÁGOS SZÉCHÉNYI KÖNYVTÁR  
MAGYAR NEMZETI KÖNYVTÁR

BIBLIOTHÈQUE NATIONALE SZÉCHÉNYI  
BUDAPEST, HONGRIE

FM3/9169

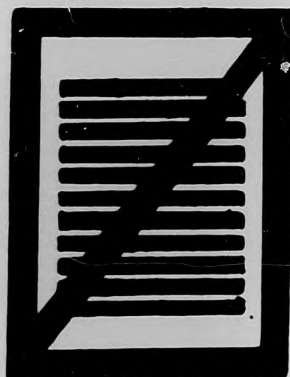
1965: JULIUS 24



A MIKROFILMEZÉSŐL SZÁNDÉKOSAN KIHAGYOTT  
LAP



AZ EREDETI DOKUMENTUMBAN A LAP ŰRES



AZ EREDETI DOKUMENTUMBÓL A LAP HIÁNYZIK



AZ EREDETI DOKUMENTUM ROSSZUL OLVASHATÓ

MAGYAR TÁVIRATI IRODA. BELFÖLDI HIREK

1965. /évf.nélk./

jan.1-dec.31.

Hiány: jan.6. 3.lap., jan.31. 3-4.lap., febr.16. 23-28.lap.,  
jun.27., jul.5. 7.lap., jul.12., aug.15. 11-12.lap.,  
szept.2. /Hivatalos Közl./3-?lap., szept.10. 53-56.  
lap., szept.17. 25-26.lap., szept.26. 3.lap., szept.  
26. 27-?lap., szept.27. 23-24.lap., okt.16., okt.19.  
19.lap., nov.8. 33.lap., nov.15. 1-2.lap.

bb. 76. carlton b. goodlett m.d.,

ke/e

1965. július 23.

a béke világtanács elnökségi tagja, a neves amerikai néger békeharcos, a helsinki-i kongresszusról jövet átutazott budapesten és találkozott a magyar békemozgalom vezetőivel. dr. sik endre, az országos béketanács elnöke vacsorát adott az amerikai vendég tiszteletére. /mti/

-...-

- v é g e -

22.27/e

- 44 -

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1965. július 24.

bb 1. a szerkesztőségek figyelmébe!

szb bs

1965. július 24.

a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk az árvízvédelmi munkáért kitüntetettek névsorát. az anyag embargós, csak jelzésre használható fel. keretet később adunk.

x x x

a munka vörös zászló érdemrendjét kapta:

dégen imre árvízvédelmi kormánybiztos, az országos vízügyi főigazgatóság vezetője,

breinich miklós, az országos vízügyi főigazgatóság helyettes vezetője.

a vörös zászló érdemrendet kapta:

hensiczky lajos honvéd vezérőrnagy.

a munka érdemrend arany fokozatát kapta:

bárdi miklós, a 11. ker. beloiannis mhs szervezet könnyűbúvára,

bencsik béla, az északdunántúli vízügyi igazgatóság helyettes vezetője,

bokor Mihály, az országos vízügyi főigazgatóság árvízvédelmi és folyamszabályozási önálló osztálya vezetője,

brachna lajos, az alsódunavölgyi vízügyi igazgatóság osztályvezető főmérnöke,

/folyt.köv./

-1-

bb 1. /a szerkesztőségek... 1. folyt./- szb

éliás lászló, a minisztertanács tanácsszervek osztálya szakreferense,

gombás lukács, a déldunántuli vízügyi igazgatóság vezetője,

hornyák sándor, az ásványrárói tanács vb. elnöke,

kamondy imre, a kpm autóközlekedési főosztálya főelőadója,

karászi kálmán, a középdunántuli vízügyi igazgatóság vezetője,

kiss györgy, az alsódunavölgyi vízügyi igazgatóság vezetője,

korsós lászló, a szentendrei járási tanács vb. elnöke,

kovács dezső, az északdunántuli vízügyi igazgatóság szakaszmérnöksége vezetője,

kövesi gyula, az országos vízügyi főigazgatóság vízépítőipari főosztálya vezetője,

dr. lampl hugó, a műszaki tudományok doktora, az országos vízügyi főigazgatóság ny. főmérnöke,

dr. lászló ferenc, az országos vízügyi főigazgatóság igazgatási főosztálya vezetője,

najmányi lászló, az országos vízügyi főigazgatóság vízrendezési és társulati főosztálya helyettes vezetője,

novics jános, az mszmp baranya megyei biz. titkára,

philipp istván, a középdunántuli vízügyi igazgatóság helyettes vezetője,

pfaff jános, a középdunántuli vízügyi igazgatóság kubikos szocialista brigádvezetője,

piskátor jános, az mszmp szentendrei járási biz. első titkára,

putz józsef, az északdunántuli vízügyi igazgatóság vezetője,

ráczi lászló, az alsótiszavidéki vízügyi igazgatóság árvízvédelmi osztága vezetője,

simonfai lászló, a középdunavölgyi vízügyi igazgatóság helyettes vezetője,

/folyt.köv./

bb 1. /sa szerkesztőségek... 2. folyt./- szb

sipos béla, az országos vízügyi főigazgatóság árvízvédelmi és folyamszabályozási önálló osztálya helyettes vezetője,

sipos lajos, a középdunavölgyi vízügyi igazgatóság főpilótája,

sohajda józsef, a kpm 9. sz. kecskeméti autóközlekedési vállalat igazgatója,

stelczer károly, a vizgazdálkodási tudományos kutató intézet vezetője,

siemegi mihály, az északdunántuli vízügyi igazgatóság szakaszmérnöksége vezetője,

szilágyi elemér, a déldunántuli vízügyi igazgatóság csoportvezető főmérnöke,

szilágyi józsef, a vizgazdálkodási tudományos kutató intézet főosztályvezetője,

telek jános, a kpm budapesti vasutigazgatósága igazgatóhelyettese,

uttó istván, a kpm tatabányai 18. sz. autóközlekedési vállalat tehergépkocsivezetője,

varga sándor, az északdunántuli vízügyi igazgatóság árvízvédelmi osztag vezetője,

vesztergombi lászló, a középdunavölgyi vízügyi igazgatóság vezetője,

vértes tibor, a baranya megyei tanács vb. titkára,

dr. vigh dezső, a tolna megyei tanács vb. elnökhelyettese,

virágosi simon, a déldunántuli vízügyi igazgatóság gátőre,

vukovári attila, az alsódunavölgyi vízügyi igazgatóság helyettes vezetője.

a vörös csillag érdemrendet kapta:

-----  
barna csaba honv. szakaszvezető,

bársony sándor honv. százados,

/folyt.köv./

bb 1. /a szerkesztőségek... 3. folyt./- szb

bérces emil honv. vezérőrnagy,  
dr. gerendai lászló r. ezredes,  
gócze istván honv. százados,  
gulyás andrás honv. őrnagy,  
kata jános honv. főhadnagy,  
kerekes szilveszter honv. ezredes,  
kovács sándor honv. alezredes,  
kundráth józsef honv. őrnagy,  
kunfi h. sándor honv. százados,  
lakatos béla honv. vezérőrnagy,  
lengyel károly honv. százados,  
martics páل honv. vezérőrnagy,  
dr. nemes alajos r. ezredes,  
papp imre honv. ezredes,  
sárközi istván honv. alezredes,  
szabó józsef honv. vezérőrnagy,  
szekeres lászló honv. szakaszvezető,  
tóth ferenc r. alezredes,  
végvári istván tü. százados

a munka érdemrend ezüst fokozatát kapta:

auth jános, a mohácsi farostlemezgyár szakmunkása,  
baróti géza, a magyar nemzet főmunkatársa,  
bognár győző, az alsódunavölgyi vízügyi igazgatóság igazgató-  
helyettes főmérnöke,  
borsos jános, az mszmp mohácsi városi b. titkása,  
/folyt.köv./

farkas józsef, a fővárosi tanács vb. közmű és szolgáltatási  
igazgatósága műszaki ügyintézője,

formágyi győző, a kpm közuti főigazgatósága csoportvezető  
főmérnöke,

gerő györgyné, az országos vízügyi főigazgatóság osztályvezetője,

knézy páл, az alsódunavölgyi vízügyi főig. oszt. vez. főmérnöke

kemény istván, a szekszárdi járási tanács vb elnöke,

kondor antal, a kpm celldömölki építési főnöksége művezetője,

kósa lajos, az árvízvédelmi készenléti szervezet központ fő-  
művezetője,

márk imre, az északdunántuli vízügyi igazgatóság ig. h. főmérnöke,

mohos páл, a középdunántuli vízügyi igazgatóság főmérnöke,

nagy jános, az alsódunavölgyi vízügyi igazgatóság gátőre,

nánási lajos, a gabonatröszt szolgáltató vállalat igazgatója,

pálkuti keresztély, a mohácsi városi tan.vb. elnöke,

dr. szabó lászló, a népszabadság rovatvezető helyettese,

sztrimbely györgy, a kgm fémbutor- és drótszövet gyár gyáregysé-  
ge vezetője,

takács istván, a mahart hajójavító üzemigazgatósága oszt. vez.

tóth lajos, az ém földmunkát gépesítő vállalat építésvezetője,

tőke lajos, a nyugatdunántuli vízügyi igazgatóság szakaszmérnöke.

kiváló szolgálatért érdemrendet kapta:

antalóczy dezső honvéd százados,

dr. borbíró lászló r. alezredes,

deák dávid honv. őrnagy

horváth károly honv. őrnagy,

kelemen lajos honv. százados,

/folyt.köv./

bb 1. /a szerkesztőségek... 5. folyt./- szb

kovács tiber honv. őrnagy,  
megyeri sándor honv. őrnagy,  
mikó károly r. alezredes,  
sükösd tamás munkásőr,  
dr. szabó gyula r. őrnagy,  
szalma istván honv. őrnagy,  
vass ferenc mb. alezredes.

a munka érdemrend bronz fokozatát kapta:

ágoston mihály, a közép-dunavölgyi vízügyi igazgatóság gátőre,  
balaton józsef, az alsó-dunavölgyi vízügyi ig. brig. vezetője,  
bereczky gyula, a magyar rádió riportere,  
fáy imre, a baranya megyei tanács vb. ker. oszt. főelőadója,  
hammer lőrinc, a mohács és vidéke körzeti földművelésszervezet  
kezelő vezetője,  
jakab gyuláné, a vöröskereszt mohácsi j. eln. tagja,  
major istván, a répcelaki állami gazd. magtári munkása,  
moldován tamás, a népszava munkatársa,  
sas béla, a magyar távirati iroda munkatársa,  
schóber róbert, a magyar televízió operatőre,  
dr. szelényi béla, a tolna megyei köjál közegészségügyi fel-  
ügyelője,  
tánczos gyula, az mhs csongrád megyei elnöksége könnyűbuvára,  
várkonyi károly, az mhs baranya megyei elnöksége könnyűbuvár  
szakosztálya vezetője,  
vincze józsef, az országos vízügyi főig. osztályvezetője,  
vörös emil, a kpm soproni postaig. vonalfelügyelője.

/mti/

-.-

-5-

bb 2. négyszázféle paradicsom érlelődik tápiószelén

vid gö szb kz

1965. július 24.

tápiószelén, az országos agrobotanikai intézetben hat év-  
vel ezelőtt keziték meg a paradicsomfajták vizsgálatát. erre  
a célra a világ minden tájáról csaknem 600 fajta magját gyűj-  
tötték össze. a kutatók tavaly végeztek kétszáz fajta össze-  
hasonlító kísérleteivel, s a többi vizsgálatát pedig az idén  
kezdték meg. a néhány négyzetméteres parcellákban már pirosod-  
dik a sokféle paradicsom

a kísérletek számos tulajdonság, többek között a szín, re-  
pedési hajlandóság, forma, termőképesség, érési idő megállapi-  
tására szolgálnak. az intézet a kísérletek eredményeit meg-  
küldi a növénynevelőknek, akik azután keresztezéssel vagy  
egyéb módszerekkel nagyüzemi termelésre alkalmas fajtákat te-  
nyésztenek belőlük. /mti/

-.-

bb 3. virágnaptárak nyiregyházán .

vid kz/tr szb kz

1965. július 24.

a nyiregyházi kertészeti vállalat az idén több mint egy-  
millió különböző évelő és egynyári virággalántát ültetett el  
a város p parkjaiban, a tereken és a híres sóstói fürdő  
környékén. a hozzáértő kertészek munkája nyomán nyiregyháza  
egyik érdekes látványossága lett a benzur park és a kossuth  
tér, ahol az élővirágból készült virágnaptárak nemcsak a hó-  
napot, napot, hanem még a névnapokat is mutatják. a nap-  
tárak virágadatait minden nap kora hajnalban cserélik a ker-  
tészek. /mti/

-.-

bb 4. önkiszolgáló bolt az erdőben

vid kz/tr szb kz

1965. július 24.

vas megyében a viszáki gárdonyi vadásztársaság tagjai a  
közelmúltban csinos kis faházat építettek 7 500 holdas va-  
dászterületük központjában. a ház nemcsak arra szolgál, hogy  
rossz idő esetén a vadászok benne meghúzódjanak. az épület-  
ben „önkiszolgáló boltot” rendeztek be. sör, hűsítő ital,  
cigaretta, csokoládé és különféle konzerv áll itt a vadászok  
rendelkezésére.

/folyt.köv./

m

-6-

bb 4 /önkiszolgáló bolt... 1. folyt./- szb

az elfogyasztott áru árát a becsület-kasszába teszik a vadászok. az önkiszolgáló boltban hitel is van, akinél nincs pénz, egy füzetbe írja be a fogyasztását, amit a legközelebbi látogatásakor kiegyenlít. a bolthoz minden vadásznak kulcsa van. „Leltárhiány,, nem fordul elő. /mti/

-. -

bb 5. társasutazást szervez az ibusz szíriába

i tz/tr szb vg

1965. július 24.

szíriába az első repülőgépes társasutazást idén, október második felében rendezni meg az ibusz.

a kirándulás résztvevői a kilenc nap alatt nemcsak damaszkuszt, valamint a szíriai aleppót és palmyra, a hatalmas ókori város romjait ismerik meg, hanem átlátogatnak a szomszédos libanonba is, ahol többek között beirutot és ba,albeket keresik fel.

az utazásra az ibusz budapesti és vidéki irodái már elfogadják a jelentkezéseket. /mti/

-. -

bb 6. utcai szidalmazás késszurással - három és fél évi szabadságvesztés

i bc/sk szb zs

1965. július 24.

gábor ruppert, pesterzsébeti szőnyegszövő háziiparos és két rokona egy este erzsébeten összetalálkozott a szintén ottlakó rostás domonkossal. a két család között hosszabb ideje ellenséges volt a viszony, s rostás szidalmakkal illetve gábort és rokonait. szóváltás támadt, majd dulakodássá fajult, s gábor késével súlyosan megsebesítette rostást.

a fővárosi bíróság gábor ruppertet emberölés kísérletéért három évi és hat hónapi szabadságvesztésre ítélte. /mti/

-. -

-8-

lc

bb 7. tizenegy ország, 80 utvonal - gazdag választék az express utazási iroda nyári terveiben

i pr/tm szb zs

1965. július 24.

tizenegy ország félszáz városát keresik fel ezen a nyáron az express ifjúsági és diák utazási iroda turistacsoportjai. több mint 12 000 magyar fiatal látogat el a szovjetunió, bulgária, Lengyelország, ndk, csehszlovákia, jugoszlávia, olaszország, franciaország, svédország és görögország legszebb vidékeire. a választék gazdag: az utazni vágyók csaknem 80 utvonal közül kereshetik ki a megfelelőt.

a szovjetunióba augusztusban csaknem minden nap, szeptemberben pedig három-négy naponként indulnak 35 fős csoportok, 9 napos repülőútra a moszkva-leningrád-moszkva vonalon, illetve 21 napos körutazásra a moszkva-kaukázus-szocsi-kijev utvonalon.

a következő hetekben többszázán keresik fel berlint, drezdát és meissent is: július végén és augusztus elején az express naponta indítja csoportjait a német demokratikus köztársaságba. sok érdeklődőt vonz lengyelország is: a varsói krakkói utazásra naponta indulnak 40-40 tagu csoportok.

az express szervezésében egyébként augusztus végén és szeptember elején hat-hat ifjúsági csoport tölt néhány napot románban, firenzében és nápolyban, valamint párizsban és a francia tengerparton. először keresi fel express-csoport görögországot és svédországot.

az utazások nyári „menetrendje,, arról tanuskodik, hogy emelkedik a viszontlátogatók száma is. az idén csaknem 25 000 külföldi fiatal ismerkedik hazánkkal és tölt néhány napot a balaton partján, illetve az ország más vidékein. augusztusban például hét csoportban francia fiatalok érkeznek budapestre, nem sokkal utánuk népes olasz csoport vendégeskedik a fővárosban. ezen kívül japánból, <sup>ma</sup>maerikából és sok más országból érkeznek ifju világjárók. /mti/

-. -

-9-

bb 8. termálfürdő - zalakaroson

vid lk-lm szf

1965. július 24.

a nagykanizsai járás 15 községének és termelőszövetkezetének összefogásával termálfürdő épül zalakaros község határában. néhány évvel ezelőtt olajkutatás közben nagymennyiségű, 95 fokos gyógyhatású forróvíz tört itt fel a föld mélyéből. a fürdőtelep gyermekmedencéje már elkészült. a hónap végére befejezik a nagy fürdőmedencét is. a kabinok és vikendházak szerelését szintén megkezdték. a zalakarosi termálfürdő megnyitását augusztus 20-ra tervezik./mti/

bb 9. egy hónap alatt több mint 12 000 fiatal dolgozott a nyári építőtáborokban - vasárnap kezd a harmadik csoport

t di/sk-lm zs

1965. július 24.

Lezárult a nyári ifjusági építőtáborok első hónapja. a kisz központi bizottságánál elmondták az mti munkatársának, hogy június 28-a óta csaknem 12,5 ezer fiatal dolgozott a különböző feladatok megoldásán. az ifju társadalmi munkások minden területen jól megállták helyüket. az első két hétben például, jóllehet a kedvezőtlen időjárás két-három napra is tétlenségre kárhóztatta őket, leszedtek 138.712 kiló zöldségeket és csaknem 100 000 kiló gyümölcsöt. az ut- és csatornaépítkezéseken mintegy 30 000 köbméter földet mozgattak meg. ezenkívül 400 kataszteri holdon különböző növényápolási munkákban segítettek, elvégezték több mint 3 millió 300 ezer szőlőtőke kötözését és csaknem 700 ezer tőke kacsozását. az előzetes becslések szerint hasonló jó eredménnyel dolgoztak a második csoport tagjai is, a pontos mérleget azonban csak zárás után készítik el.

szombaton 6140 egyetemista és középiskolás utazott haza a táborokból. bezárt a büki és a répcelaki „sátorváros”, - lakói az árvíz okozta károk helyreállításán dolgoztak - és a zánkai nemzetközi ifjusági építőtábor, ahol a magyar fiatalokkal együtt 17 ország egyetemistái segítettek az északi balaton-part vasuti rekonstrukcióját. befejezték a munkát a pécsi orvostudományi egyetem építkezésén részt vett angol fiatalok, valamint a balatonaligai leánytábor jugoszláv és csehszlovák vendégei is. a külföldi diákok önként vállalt kötelezettségeik teljesítése után - a kisz vendégeként - három napot töltenek a fővárosban.

/folyt.köv./  
8.50/- szb

-10-

*Mh*

bb 9. /egy hónap alatt...1.folyt./-lm

a vasárnap dologhoz látó harmadik csoportban 6 200 ifju társadalmi munkás népesíti be a nyári önkéntes építőtáborokat. a következő két hétben szovjet, csehszlovák és ndk-beli fiatalok osztják meg magyar barátaikkal a feladatokat; a budapesti és miskolci műszaki egyetem, a vár építkezésein, valamint balatonaligán dolgoznak majd. a magyar egyetemisták egy-egy csoportja a szovjetunióban, csehszlovákiában, és a német demokratikus köztársaságban kamatoztatja segítőkézségét./mti/

--

bb 10. összeszerelték az utolsó blokkos házat az üllői uti lakótelepen

i sb/lk-lm vg

1965. július 24.

a 44-es építőipari vállalat dolgozói befejezték az üllői uti lakótelep utolsó blokkos lakóháza, a t-20-as jelű 60 lakásos épület elemeinek összeszerelését. ezzel teljesítették az új városrészbe tervezett blokkos házak épületszerkezeti programját, bár más módszerrel még épül a lakótelepen toronyház, valamint különböző kereskedelmi, kulturális és egészségügyi épület is. a harmadik ötéves tervben azonban még sok blokkos házat kell építeni az országban. ezért az ém építőipari főigazgatóság és az országos szakipari vállalat segítségével érdekes kísérleteket végeznek az üllői uti t-18 jelű épületben a blokkos építési módszer meggyorsítására.

eddig lényegében a falblokkok összeszerelése után hagyományos módszerrel folytatták a munkát. ezért viszonylag sokáig, kilenc-tizenegy hónapig tartott a blokkos házak építése. a t-18 jelű kísérleti épületen most egy sor új anyagot és építési megoldást próbálnak ki. a válaszfal már előregyártott elem-ből készült és nem az épületben, hanem még a műhelyben előre befestették az ajtókat és az ablakokat. nem habarccsal, hanem műanyaggal ragasztják fel a konyha- és a fürdőszoba padlójainak mozaiklapjait, valamint a különböző falburkoló lapokat. a habarcs megszilárdulása több napig tart és addig nem szabad rálépni a padlóra. a műanyagragasztóval felerősített padozat azonnal járható. újfajta burkolóanyagokat próbálnak ki a szobákban is. először helyeznek el lakásban műanyag szőnyegpadlót. készítenek olyan parkettát is, amely alá műanyaghab- vagy gumi-alátétet ragasztanak. a sokféle új anyag és építési megoldás hasznosítása az előzetes számítások szerint egy, esetleg két hónappal is csökkentheti a blokkos lakóházak építésének idejét.

az országos szakipari vállalat egyébként augusztus elején az üllői uti lakótelepen ujitási és műszaki-fejlesztési kiállítás rendez, hogy bemutassa a t-18 jelű épületen felhasznált újításokat és a szakma legkorszerűbb gépeit./mti/

--

8.58/- szb

-11-

*Mh*

bb 11. tanulmány kereskedelempolitikai kérdésekről - verseny a kiváló címért

i di/gk szb sr

1965. július 24.

az 5. kerületben - a kisz kezdeményezésére - megalakították a városrészben dolgozó 25 külkereskedelmi vállalat fiataljainak központi társadalmi munkabizottságát. a testület, amelynek most összegezték eddigi eredményeit - sokoldalú tevékenységget fejt ki az iparunk exportjának és importjának lebonyolításával foglalkozó ifju szakemberek elméleti és gyakorlati ismereteinek gyarapításáért. a munkabizottság tagjai tanulmányt készítettek a ma még gyengén fejlett országokkal folytatott kereskedelem, illetve gazdaságpolitika elveiről és hazánk ezzel kapcsolatos tevékenységéről, eredményeiről. versenyt kezdeményeztek a kiváló ifju külkereskedelmi dolgozó cím elnyeréséért. első felhívásukra hét vállalattól csaknem 150 fiatal vállalkozott a követelmények teljesítésére.

a testület indítványára egész sor „impex”, ifju szakemberei határozták el, hogy szorosabbra fűzik kapcsolataikat munkaterületük üzeminek kiszistáival, közelebbről is megismerkednek a különböző exportált berendezések, anyagok gyártásának technológiájával és azokkal az egyéb szakmai kérdésekkel, amelyeknek munkaköri feladataik teljesítésében is jó hasznát venetik. az elhatározást szocialista szerződések követték, amelyekben az ifjumunkások kisz-alapszervezeteivel közösen rögzítették az együttműködés és a kölcsönös segélynyújtás formáit, módszereit. a megállapodások alapján a lenin kohászati művekben lehetővé tették, hogy a metallimpex néhány fiatal szakembere üzemi gyakorlaton vegyen részt. a lignimpex és a dunaújvárosi papíripari vállalat fiataljai együttműködésének programjában a kiszisták védnökséggel szavatolták, hogy megakadályozzák a szalmacellulóze színének ingadozását.

a társadalmi munkabizottság a következő hónapokban azt szorgalmazza majd, hogy - a legjobbak mintájára - a kerület valamennyi külkereskedelmi vállalatának fiataljai csatlakozzanak a kiváló címért meghirdetett versenyhez, s erősítsék kapcsolataikat az üzemek kisz-alapszervezeteivel. /mti/

bb 12. szegedi szabadtéri mozaik

vid j tf szb sr

1965. július 24.

világítási térkép és fényágyu

a szegedi szabadtéri játékok nagyszámu műszaki személyzetében négy év óta blaskó jános tölti be a világítási felügyelő posztját. /folyt.köv./

9.03/- szb

-12-

bb 12. /szegedi szabadtéri... 1. folyt./- szb

a próbákon és az előadásokon a nézőtér közepén levő ügyelősztalától 31 világosító munkáját irányítja, akik közül néhányan 4-5 reflektort is kezelnek egyszerre. a különböző produkciók mindenegybes mozzanatahoz egy füzetben előre rögzítették azt, hogy a reflektorok kezelőinek mikor, milyen színű és milyen erősségű fényeket hova kell irányítaniuk. az idén husz ilyen, előre kidolgozott világítási térkép készült.

a világosítók a szokásos reflektorokon, fényvetőkön kívül egy óriási, 20 000 vattos fényágyut is felszereltek. ezt a nézőtér mögött, a szinpadtól mintegy 180 méterre helyezték el az egyetemi épület tetőteraszán. a szabadtéri játékok történetében először alkalmaznak ilyen hatalmas reflektort a szinpad különböző pontjainak megvilágítására.

a fogadalmi templom is „játszik”,

az ideai előadások alkalmából a rendezők elképzelése szerint többször „játékba hozzák”, a szinpad háttérében a fogadalmi templomot is. lesz, amikor teljes pompával megvilágítják a mintegy 100 méter magas tornyokat, az épület márványcsipkéit, a faragott oszlopokkal diszitett homlokzatot. egyes esetekben túllhalókon át elmosódva tűnik majd fel a nézők szeme előtt az épület gyönyörű architektúrája. a bánk bán záróképében „szerepet kapnak”, a templom harangjai. erkel muzsikájának utolsó dallamai után három különböző méretű és hangu harang szólal meg. az ember tragédiájában - amelyhez vaszy viktor komponált kísérőzenét - a zenekar és a kórus a templom karzatán helyezkedik el, s innen, a templom belsejéből közvetítenek hangszórókkal a nézőtérre. a kísérőzenéhez háromizben megszólaltatják a dóm világíró, több mint 11 000 sipos orgonáját is.

óriási sárkányok a turandotban

csodálatos kínai mesevilág elevenedik meg a turandot előadásain. a fehér-arany diszítésű, pagodaszerű építmények mellett az emeletnyi magasra felfutó, a szinpadot három részre tagoló lépcsősorot óriási, körülbelül 30x10 méteres szőnyeggel borítják be. a piros-arany-fekete színű szőnyegen egy hatalmas sárkányt mintáztak ki. a darabban még egy sárkány jelenik majd meg: ezt a magyar néphadsereg művészegyüttese évekkal ezelőtt kínában kapta ajándékul. a több mint 20 méter hosszú papírsárkányt 11 férfi emeli magasra s kigyózik át vele a szinpadtérre. /mti/

9.08/- szb

-13-

*Moe*

*me*

bb 11. tanulmány kereskedelempolitikai kérdésekről - verseny a kiváló címért

i di/gk szb sr

1965. július 24.

az 5. kerületben - a kisz kezdeményezésére - megalakították a városrészen dolgozó 25 külkereskedelmi vállalat fiataljainak központi társadalmi munkabizottságát. a testület, amelynek most összegezték eddigi eredményeit - sokoldalú tevékenységet fejt ki az iparunk exportjának és importjának lebonyolításával foglalkozó ifju szakemberek elméleti és gyakorlati ismereteinek gyarapításáért. a munkabizottság tagjai tanulmányt készítettek a ma még gyengén fejlett országokkal folytatott kereskedelem, illetve gazdaságpolitika elveiről és hazánk ezzel kapcsolatos tevékenységéről, eredményeiről. versenyt kezdeményeztek a kiváló ifju külkereskedelmi dolgozó cím elnyeréséért. első felhívásukra hét vállalattól csaknem 150 fiatal vállalkozott a követelmények teljesítésére.

a testület indítványára egész sor „impex”, ifju szakemberei határozták el, hogy szorosabbra fűzik kapcsolataikat munkaterületük üzeminek kiszistáival, közelebbről is megismerkednek a különböző exportált berendezések, anyagok gyártásának technológiájával és azokkal az egyéb szakmai kérdésekkel, amelyeknek munkaköri feladataik teljesítésében is jó hasznát vehetik. az elhatározást szocialista szerződések követték, amelyekben az ifjumunkások kisz-alapszervezeteivel közösen kötötték az együttműködés és a kölcsönös segélynyújtás formáit, módszereit. a megállapodások alapján a Lenin kohászati művekben lehetővé tették, hogy a metallimpex néhány fiatal szakembere üzemi gyakorlaton vegyen részt. a lignimpex és a dunaújvárosi papíripari vállalat fiataljai együttműködésének programjában a kiszisták védnökséggel szavatolták, hogy megakadályozzák a szalmacellulóze színének ingadozását.

a társadalmi munkabizottság a következő hónapokban azt szorgalmazza majd, hogy - a legjobbak mintájára - a kerület valamennyi külkereskedelmi vállalatának fiataljai csatlakozzanak a kiváló címért meghirdetett versenyhez, s erősítsék kapcsolataikat az üzemek kisz-alapszervezeteivel. /mti/

bb 12. szegedi szabadtéri mozaik

vid j tf szb sr

1965. július 24.

világítási térkép és fényágyu

a szegedi szabadtéri játékok nagyszámu műszaki személyzetében négy év óta blaskó jános tölti be a világítási felügyelő posztját. /folyt.köv./

9.03/- szb

-12-

bb 12. /szegedi szabadtéri... 1. folyt./- szb

a próbákon és az előadásokon a nézőtér közepén levő ügyelőasztalától 31 világosító munkáját irányítja, akik közül néhányan 4-5 reflektort is kezelnek egyszerre. a különböző produkciók mindenegyres mozzanatához egy füzetben előre rögzítették azt, hogy a reflektorok kezelőinek mikor, milyen színű és milyen erősségű fényeket hova kell irányítaniuk. az idén husz ilyen, előre kidolgozott világítási térkép készült.

a világosítók a szokásos reflektorokon, fényvetőkön kívül egy óriási, 20 000 vattos fényágyut is felszereltek. ezt a nézőtér mögött, a szinpadtól mintegy 180 méterre helyezték el az egyetemi épület tetőteraszán. a szabadtéri játékok történetében először alkalmaznak ilyen hatalmas reflektort a szinpad különböző pontjainak megvilágítására.

a fogadalmi templom is „játszik”,

az idei előadások alkalmából a rendezők elképzelése szerint többször „játékba hozzák”, a szinpad háttérében a fogadalmi templomot is. lesz, amikor teljes pompával megvilágítják a mintegy 100 méter magas tornyokat, az épület márványcsipkéit, a faragott oszlopokkal diszitett homlokzatot. egyes esetekben tüllhálókon át elmosódva tűnik majd fel a nézők szeme előtt az épület gyönyörű architektúrája. a bánk bán záróképében „szerepet kapnak”, a templom harangjai. erkel muzsikájának utolsó dallamai után három különböző méretű és hangu harang szólal meg. az ember tragédiájában - amelyhez vaszy viktor komponált kísérőzenét - a zenekar és a kórus a templom karzatán helyezkedik el, s innen, a templom belsejéből közvetítenek hangszórókkal a nézőtérre. a kísérőzenéhez háromizben megszólaltatják a dóm világíróit, több mint 11 000 sipos orgonáját is.

óriási sárkányok a turandotban

csodálatos kínai mesevilág elevenedik meg a turandot előadásain. a fehér-arany diszitésű, pagodaszerű építmények mellett az emeletnyi magasra felfutó, a szinpadot három részre tagoló lépcsősor óriási, körülbelül 30x10 méteres szőnyeggel borítják be. a piros-arany-fekete színű szőnyegen egy hatalmas sárkányt mintáztak ki. a darabban még egy sárkány jelenik majd meg: ezt a magyar néphadsereg művészegyüttese évekkal ezelőtt kínában kapta ajándékul. a több mint 20 méter hosszú papírsárkányt 11 férfi emeli magasra s kigyózik át vele a szinpadtérre. /mti/

9.08/- szb

-13-



bb 15. magyar erdészeti szakmunkások segítsége a csehszlovák erdőgazdaságoknak

i cs/sk szb kz

1965. július 24.

még a tavasszal súlyos széltörési kár érte a felvidéki csehszlovák erdőket, főleg a kassai erdőgazgatóság körzetében levő fenyveseket: összesen körülbelül 4,5 millió köbméter fát döntöttek ki a viharos szelek. a kusza összevisszaságban dőlt luc- és erdei fenyők tízezérel borították a közép-hegységnek, a tátrától délre, illetve keletre húzódó lejtőit, fennsíkjaikat. a csehszlovák erdőgazdaságok vezetői a magyar erdészekhez fordultak segítségért, nehogy megfelelő munkaerő híján a széldöntötte értékes faanyag nagy része elpusztuljon. a megállapodás szerint 147 magyar erdészeti szakmunkás vesz részt több héten át a szélkárok felszámolásában. a segítő munkacsapatok tagjai a zemplén-hegységi, továbbá a keletbükki, a nyugatbükki és a cserhádi állami erdőgazdaság legjobb, legtapasztaltabb állandó munkásai közül választották ki. a magyar munkacsapatok máris kiváló teljesítményeket értek el; rendkívül nehéz körülmények között mentik - darabolják, gallyazzák, kérgezik a tövestől kidöntött gyönyörű szál-fákat. napi teljesítményük személyenként megközelíti vagy eléri a 3 köbmétert.

a „haknizó”, erdészeti szakmunkások a kiküldetési időre fizetésnélküli szabadságot kaptak az illetékes erdőgazdaságtól. kinti elhelyezésük, ellátásuk kifogástalan, jól keresnek, amellyel jó munkájukkal tanúságot tesznek a jószomszédi segítőkészségről.  
/mti/

--

bb 16. 25-30 fürt a tarcali furminttőkéken

vid kz/tr szb kz

1965. július 24.

a szőlészeti kutató intézet tarcali kísérleti telepén 25-30 fürtöt neveltek a haragos-zöld levelű, erőteljesen fejlett furmint tőkék. a hárslevelű táblákon a fürtök száma eléri a 20-25-öt, s közöttük nem ritka a 30 centi hosszúságú sem. a kísérleti telep dolgozói védik a jó termést a szokatlanul szeszélyes időjárás viszontagságaitól. eddig a szőlőtáblákra mintegy 600 milliméter csapadék hullott. a párási melegben fellépett peronoszpóra ellen eddig már négyszer permeteztek és hétszer porozták a szőlőket. a napokban pár óra alatt 50 milliméter csapadék hullott, erős szél kíséretében. a kordonműveléses táblákban a szél nem tett kárt, de a karók mellett nevelt tőkék közül sokat kidöntött. a hirtelen hullott csapadéktól keletkezett erős sodrású patakok egyes lejtős szőlőtáblákról a kőből rakott teraszok ellenére is lehordták a földet, sok tőke talpgyökerei a levegőben lógnak. van olyan rész is, ahol másodszor töltik vissza a víz által lemosott földet a gyökérzetre.  
/mti/

--

9.20/- szb

-14-

*me*

bb 13. megkezdték a jubileumi park szobrainak felállítását - ünnepélyes megnyitó: augusztus 20-án

i hi/gk-lm -cz

1965. július 24.

befejezéshez közeledik a gellért-hegyi jubileumi park építése, az ünnepélyes megnyitó augusztus 20-án lesz. a gellért-hegy lejtőjének kertészeti kialakításával a horváth-kerttől a gellért szállóig, illetve a busuló juhász vendéglőig virágokkal, pázsittal, bokrokkal diszitett összefüggő parkrendszerré változik a táj, amelyet számos disztárgy és képzőművészeti alkotás ékesít majd. ezeknek helyszínre szállítását már megkezdték, sőt jónéhány végleges helyére is került.

a gellért tértől fölfelé indulva - a kagyló formájú parkrészt felső peremén - magas támfalba illesztett dombormű fogadja a látogatót. a mintegy 25-30 négyzetméteres, haraszi kemény mészkőből készült domborművön, - amely a felszabadult főváros életének néhány eseményét ábrázolja - az utolsó simításokat végzi alkotója, kiss istván szobrászművész. a parknak ezen a részén három nagyméretű, szintén haraszi mészkőből készült határozatlan alakú, ugynevezett amorf vázát - helyeztek el. ezeket metky ödön szobrászművész mintázta. a domb peremén rózsaszálakból, vízmedencékből, pázsitos részekből kiképzett disztér nyújt majd színpompás látványt. itt állították fel somogyi józsef szobrászművész „ifjuság”, című szobor-kompozícióját. a fiatal lányt és csikót ábrázoló, két méternél magasabb bronzmű előterét öt művészi kivitelű vízmedence disziti, amelyeknek peremére borsos miklós szobrászművész készített különböző groteszk fejeket, vízszugárzó figurákat. több képzőművészeti tárgy ékesíti majd a gyermekek parkját is. a kapupillér 9 méter magas bronz szélkakasa segesdy györgy szobrász alkotása, kovácsoltvas tartó oszlopát dávid károly építőművész tervezte. játszóeszközül is szolgál majd a műköből készült, leegyszerűsített formájú három ló-figura. az új park képzőművészeti alkotásai közé tartozik még a bejáratnál elhelyezett feliratos emlék-kő, amely a főváros felszabadulásának 20. évfordulóját örökíti meg, továbbá a diszes kivitelű ivókut. ennek nőalakot ábrázoló szobrát tar istván szobrászművész készítette, a kut építészeti részét mester árpád tervezte.  
/mti/

--

9.15/lm

-15-

*me*



bb 15. magyar erdészeti szakmunkások segítsége a csehszlovák erdőgazdaságoknak

i cs/sk szb kz

1965. július 24.

még a tavasszal súlyos széltörési kár érte a felvidéki csehszlovák erdőket, főleg a kassai erdőgazgatóság körzetében levő fenyveseket: összesen körülbelül 4,5 millió köbméter fát döntöttek ki a viharos szelek. a kusza összevisszaságban dőlt luc- és erdei fenyők tizezrével borították a közép-hegységnek, a tátrától délre, illetve keletre húzódó lejtőit, fennsíkjaikat. a csehszlovák erdőgazdaságok vezetői a magyar erdészekhez fordultak segítségért, nehogy megfelelő munkaerő híján a széldöntötte értékes faanyag nagy része elpusztuljon. a megállapodás szerint 147 magyar erdészeti szakmunkás vesz részt több héten át a szélkárok felszámolásában. a segítő munkacsoportok tagjai a zemplén-hegységi, továbbá a keletbükki, a nyugatbükki és a cserhádi állami erdőgazdaság legjobb, legtapasztaltabb állandó munkásai közül választották ki. a magyar munkacsoportok máris kiváló teljesítményeket értek el; rendkívül nehéz körülmények között mentik - darabolják, gallyazzák, kérgezik a tövestől kidöntött gyönyörű szálfákat. napi teljesítményük személyenként megközelíti vagy eléri a 3 köbmétert.

a „haknizó”, erdészeti szakmunkások a kiküldetési időre fizetés nélküli szabadságot kaptak az illetékes erdőgazdaságoktól. kinti elhelyezésük, ellátásuk kifogástalan, jól keresnek, amellet jó munkájukkal tanúságot tesznek a jószomszédi segítőkészségről.  
/mti/

..

bb 16. 25-30 fürt a tarcali furminttőkéken

vid kz/tr szb kz

1965. július 24.

a szőlészeti kutató intézet tarcali kísérleti telepén 25-30 fürtöt neveltek a haragos-zöld levelű, erőteljesen fejlett furmint tőkék. a hárslevelű táblákon a fürtök száma eléri a 20-25-öt, s közöttük nem ritka a 30 centi hosszúságú sem. a kísérleti telep dolgozói védik a jó termést a szokatlanul szeszélyes időjárás viszontagságaitól. eddig a szőlőtáblákra mintegy 600 milliméter csapadék hullott. a párási melegben fellépett peronoszpóra ellen eddig már négyszer permeteztek és hétszer porozták a szőlőket. a napokban pár óra alatt 50 milliméter csapadék hullott, erős szél kíséretében. a kordonműveléses táblákban a szél nem tett kárt, de a karók mellett nevelt tőkék közül sokat kidöntött. a hirtelen hullott csapadéktól keletkezett erős sodrású patakok egyes lejtős szőlőtáblákról a kőből rakott teraszok ellenére is lehordták a földet, sok tőke talpgyökerei a levegőben lógnak. van olyan rész is, ahol másodszor töltik vissza a víz által lemosott földet a gyökérzetre.  
/mti/

..

9.20/- szb

-14-

*me*

bb 13. megkezdték a jubileumi park szobrainak felállítását - ünnepélyes megnyitó: augusztus 20-án

i hi/gk-lm -cz

1965. július 24.

befejezéshez közeledik a gellért-hegyi jubileumi park építése, az ünnepélyes megnyitó augusztus 20-án lesz. a gellért-hegy lejtőjének kertészeti kialakításával a horváth-kerttől a gellért szállóig, illetve a busuló juhász vendéglőig virágokkal, pázsittal, bokrokkal díszített összefüggő parkrendszerrel változik a táj, amelyet számos dísz tárgy és képzőművészeti alkotás ékesít majd. ezeknek helyszínre szállítását már megkezdték, sőt jónéhány végleges helyére is került.

a gellért tértől fölfelé indulva - a kagyló formájú parkrészt felső peremén - magas támfalba illesztett dombormű fogadja a látogatót. a mintegy 25-30 négyzetméteres, haraszi kemény mészkőből készült domborművön, - amely a felszabadult főváros életének néhány eseményét ábrázolja - az utolsó simításokat végzi alkotója, kiss istván szobrászművész. a parknak ezen a részén három nagyméretű, szintén haraszi mészkőből készült határozatlan alakú, úgynevezett amorf vázát - helyeztek el. ezeket metky ödön szobrászművész mintázta. a domb peremén rózsaszálkából, vízmedencéből, pázsitos részekből kiképzett díszter nyújt majd színpompás látványt. itt állították fel somogyi józsef szobrászművész „ifjúság”, című szoborkompozícióját. a fiatal lányt és csikót ábrázoló, két méternél magasabb bronzmű előterét öt művészi kivitelű vízmedence díszíti, amelyeknek peremére borsos miklós szobrászművész készített különböző groteszk fejeket, vizsugárzó figurákat. több képzőművészeti tárgy ékesíti majd a gyermekek parkját is. a kapupillér 9 méter magas bronz szélkakasa segesdy györgy szobrász alkotása, kovácsoltvas tartó oszlopát dávid károly építőművész tervezte. játszóeszközül is szolgál majd a műköből készült, leegyszerűsített formájú három ló-figura. az új park képzőművészeti alkotásai közé tartozik még a bejáratnál elhelyezett feliratos emlék-kő, amely a főváros felszabadulásának 20. évfordulóját örökíti meg, továbbá a diszes kivitelű ivókut. ennek nőalakot ábrázoló szobrát tar istván szobrászművész készítette, a kut építészeti részét mester árpád tervezte.  
/mti/

..

*me*

9.15/lm

-15-

bb 14. duzzasztómű épül a kettős körösön

vid kz/tr-lm bs

1965. július 24.

a viziterv szakemberei megkezdtek a kettős körös békés és szanazug közötti szakaszán épülő duzzasztómű tervezését. a terv az év végére készül el, s 1966 elején megkezdődik a kivitelezése. az új duzzasztómű 50 000 holdon teszi lehetővé a korszerű, esőztető öntözést, ezenkívül biztonságosabb lesz a már korábban öntözésre berendezett területek vízellátása is. az öntözés bővítésével a vidék híres állattenyésztő termelőségvetkezetei tovább növelhetik takarmánytermesztésüket, s ezzel együtt az állatállomány létszámát. /mti/

--

bb 17. „dobozolt”, csepel autók indonéziának

vid gö/lk-lm szf

1965. július 24.

hatalmas faládák sorakoznak a csepel autógyár egyik műhelyében. a kisebb vikendháznak is beillő ládába ■ egy-egy d-450 típusú skd kivitelű teherautó alváza kerül. a ládák címzése: dzsakarta, indonézia fővárosa.

a csepel autógyárban a megrendelő kívánságára első ízben „dobozolják”, a gépkocsikat, hogy a szállításhoz kevesebb helyet foglaljanak el. a gyár az idén 250 tehergépkocsit szállít faládákba csomagolva a távolkeleti országoknak. nemrég indították utnak az ötvenediket, az utolsót pedig szeptember végén „postázzák”, egy-egy jármű két ládában jut el rendeltetési helyére. a nagyobbikba, a 16 légköbméteresbe helyezik el a gépkocsi vezetőfülkéjét, motorját, a két hidat és a hét kereket, a kisebbbe pedig az alváz kerül. a rakfelületet az indonézok építik rá az alvázra, magyar szakemberek irányításával.

a gyár vezetői gondosan ügyelnek, hogy a szokatlan szállítási módon is megfelelő minőségben jussanak el a tehergépkocsik a megrendelőhöz. ellenőrzés végett a csomagolás előtt minden ötvenedik járművet összeszerelik és megvizsgálják. kipróbálták a faláda állóképességét is. nemrég az egyik, már becsomagolt teherautót közel egy méter magasságból készakarva a földre ejtette a daru. tartalmának egyetlen darabja sem sérült meg, s a láda is épségben maradt. /mti/

--

9.35

- 16 -

*Meg*

bb 18. vasut korszerűsítő munkák tatabánya-alsó és tata között, valamint a budapesti déli összekötőhídon

i hbj/gg szb vg

1965. július 24.

a huszas-harmincas években a tatabánya-alsó és a tata közötti vasúti pályán talpfa helyett ■ vas-aljakat helyeztek el. ezek azóta tönkrementek, s most már veszélyessé is váltak. a máv intézkedett, hogy ezt a körülbelül öt és fél kilométer hosszú szakaszt sürgősen építsék át. nagy munkagépeket irányítottak erre a részre, hogy az építés idejét megrövidítsék. egyelőre a balpályát zárták le a forgalom elől, s éjjel-nappal dolgoznak a pályaeépítők. itt a korszerűsítést augusztus 19-ig befejezik, majd augusztus második felében és szeptember elején a jobboldali pályát újítják fel, úgy hogy a nagy őszi forgalom idején már zavartalanul közlekedhetnek a szerelvények.

nagyarányu munkálatokat végeznek a budapesti déli összekötőhídon is. a hídon az ugynevezett hossztartó gerendákat - amelyek az áthaladó vonatok terhét viselik - megerősítik, és teljesen kicserélik az ugynevezett hidgerendákat, amelyeknek hasonló a szerepe, mint a pályán a talpfáknak, illetve a vasbeton aljaknak. egyben új vágányt is fektetnek. a déli összekötőhídon a kisebb felújítási munkát hat héten belül befejezik, hogy az őszi csúcsg forgalom idején a déli összekötőhídon ne legyen nagyobbarányú forgalomkorlátozás. /mti/

--

bb 21. idény-napközi otthonok a mezőgazdasági dolgozók gyermekeinek

i fe/sk szb sr

1965. július 24.

a vidéki nőtanácsok, illetve a termelőségvetkezeti nőbizottságok a falusi asszonyok munkájának megkönnyítésére idény-napközi otthonokat szerveztek, ahol a mezőgazdaságban dolgozók gyermekeiről gondoskodnak. országsszerte többszáz idény-napközi rendeztek be a kulturotthonokban és az iskolákban. a gyermekekre - míg az édesanyák a földeken dolgoznak - nyugdíjas pedagógusok és a nyári gyakorlaton levő óvónő-jelöltek ügyelnek fel. a napközi otthonokban a gyermekek teljes ellátást kapnak. sokhelyütt nagymamák vállalták a főzést, s ők gondoskodnak a gyermekek étkeztetéséről. /mti/

--

9.45

- 17 -

*Meg*



bb 19. pótolta elmaradását a tüzállóanyagipar - tízezer tonna samott-tégla soron kívül exportra

1 sl/sk szb vg

1965. július 24.

a magnezitipari művek az idén 150 000 tonna tüzállótéglát gyárt, hogy a martin-üzemek, erőművek, gáz- és cementgyárak kemencéinek javításához, karbantartásához állandóan szállithassa az utánpótlást. az év első hónapjaiban azonban alapanyagellátási nehézségek miatt erősen visszaesett a gyár termelése, március végén már egyheti elmaradásuk volt a tervhez képest. a külkereskedelmi szervek azonban viszonylag gyors megállapodásokat kötöttek külföldi cégekkel, megindultak a magnezitszállítványok és a félév végére a gyár teljesen felszámolta elmaradását. termelési, termelékenységi és önköltségcsökkentési tervét egyaránt teljesítette, ezenkívül exportkötelezettségi tervét get tett. különösen az utóbbinak nagy a jelentősége, mert a tüzállótégláink külföldi piaca az utóbbi időben megnövekedett. a martin-kemencék bélelésére használatos, úgynevezett bázikus téglát például a szocialista országokon kívül francia, olasz, nyugatnémet és belga cégek is vásárolják.

a második félévre már soronkívüli exportmunkákat is vállalhattak, Lengyelországba és csehszlovákiába összesen 10 000 tonna samott-téglát szállítanak terven felül. az egyik szállítvány nowa hutába megy, ahol az 1400 köbméteres kohó léghevítőjének egy részét bélelik magyar gyártmányu korunddal dúsított tüzállótéglával.

a tüzállóanyagok valamennyi típusát tovább javítják, hogy azok az új követelményeknek is megfeleljenek. a magnezit téglák szilárdságát például a kisebb és a nagyobb szemcsék arányának helyesebb megválasztásával is növelik. megkezdték egy újfajta, lyukacsos samott-tégla gyártását is.

egyik leggyorsabban fejlődő, s egyben legértékesebb termékük, az úgynevezett oxidkerámia, a műszerek és híradástechnikai berendezések fontos alkatrésze. az oxidkerámiából hajszálvékony, kiválóan szigetelő csöveket tudnak előállítani, amelyeknek értéke néha a nemesfémmel vetekszik. a központi fizikai kutató intézetnek például különféle műszerekhez olyan szigetelőcsöveket szállítottak, amelynek kilója 4560 forint, hasonlóan értékes oxidkerámia csövek, alkatrészek készülnek a hűtőgépgyár, a magyar optikai művek, az egyesült izzó és egész sor más üzem részére. ebből a rendkívül keresett anyagból tavaly 44, az idén további 14 százalékkal növelték a termelést, de az igényekhez képest ez még mindig kevés. a termelés további nagyobb arányu növelésére nincs mód, mert a kevésbé értékes, de az ipar számára mégis rendkívül fontos egyéb tüzállóanyagok gyártására kell fenntartani a gyár kapacitásának nagyobbik részét. /mti/

9.55

- 18 -

bb 22. fényképkiállítás szombathelyen

vid j- tf-lm sr

1965. július 24.

fényképkiállításra készül a szombathelyi savaria muzeum: reiszmann jánosnak, szombathelyi származásu, neves fotóművésznek műveit mutatják be. a szovjetunióban, németországban, olaszországban és idehaza Lencsevégre „kapott”, képeiből válogatták össze a tárlat anyagát. az augusztus 14-én megnyitó kiállítást Kass János rendezi. /mti/

bb 23. 45 ezer résztvevő komárom megye békegyűlésein

vid j-tf-lm sr

1965. július 24.

komárom megyében a béke világkongresszust megelőző hetekben és a kongresszus napjaiban tartott békerendezvényeken csaknem negyvenötezen vettek részt. tatán és a környező községekben tizenhét ezren aláírásukkal is kifejezték tiltakozásukat az amerikai imperialisták agressziója ellen. a szakszervezetek röpgyűlések százait szervezték. tizennyolc baráti estet rendeztek a megyében. érdemes megemlíteni, hogy az alig hatszázötven lakosu vértestolnán négyszázan vettek részt az ilyen összejövetelen. jól sikerült a komáromiak határtalálkozója is. sokan hallgatták meg a nemrég külföldön járt munkások, tsz-parasztok élménybeszámolóit is. /mti/

bb 24. óvoda épül a megtakarított pénzből

vid j-lm tf sr

1965. július 24.

jásziványban új művelődési otthont építettek 1,150.000 forint költséggel. ebből 210 000 forint értékű munkát társadalmi uton végeztek el. az építőanyagok fuvarozását például a szövetkezet vontatói, fogatosai bonyolították le. a földmozgatást és a szakmunkákat is önkéntes brigádok segítették. a községi tanács elhatározta, hogy a művelődési ház építésénél megtakarított 210 000 forintot óvoda építésére fordítják. /mti/

10.02

- 19 -



bb 20. 324 000 hektoliter bornak épül vasbeton tárolópince  
i sb/lk szb vg 1965. július 24.

az idén már sok ujtelepítésű szőlő fordul termőre, s így gondoskodni kellett a korábbinál lényegesen több must, illetve bor elhelyezéséről. az élelmezésügyi minisztérium kérésére a bács-, szolnok-, csongrád- és veszprém megyei, valamint a 31-es ém építőipari vállalat 14 községben és városban összesen 324 000 hektoliter bor tárolására épít korszerű vasbeton borpincét.

általában 16 000 hektoliteres bortárolók épülnek, de a kiskunmajsai, a tiszakürti, az izsáki és a kecskeméti állami gazdaság 32 000 hektoliteres borpincét kap. mindegyikhez épül szőlőfeldolgozó részleg, iroda, ut, vasuti pálya és rakodó is. az idén azonban már oly kevés idő áll az építők rendelkezésére, hogy csak a borpincék munkálatait - melléklétesítmények nélkül - tudják befejezni. az a cél ugyanis, hogy a szüretig legalább töltésre készen álljanak a tárolótartályok, ez is rendkívül nagy feladat, mert a betontartályok üvegbélésének elkészítéséhez kétszer annyi speciális burkoló szakmunkásra lenne szükség, mint amennyivel a vállalatok rendelkeznek. ha az összes betontartályt üveggel akarnák bélelni, akkor a szüretig csak hat borpince készülne el. ezért gyors szükségmegoldásként a többi helyen borkősavas bevonattal helyettesítik az üvegszigetelést, s később, a jövő év elején - miután kiürülnek a tartályok - ragasztják fel a végleges üveglemezeket. a jövő évben fejezik be a borpincék kiegészítő létesítményeinek építését is. az építmények részleges átadásával azonban már az idén augusztus végéig 128 000, szeptember 30-ig további 148 000 és végül október 31-ig még 48 000 hektoliter bort fogadhatnak az új betontárolókban. az összes bortároló felét az ém bács megyei építőipari vállalatnak kell elkészíteni. ezért a vállalat az építésgazdasági és szervezési intézettel közösen megszervezte a tartályok folyamatos szakszerű építését. /mti/

--

10.10

- 20 -

*me*

bb 25. jászszági kutatócsoport  
vid j tf szb sr 1965. július 24.

tíz fiatalember tavaly elhatározta, hogy felkutatja a jászok eredetét, feldolgozza a nagy múltú nép kulturáját. az ország különböző részein dolgozó fiatal értelmiségiek havonta találkoznak a jászok „fővárosában”, jászberényben, s megbeszélnek kutatásuk újabb részleteit. nemrégiben megalakították a jászszági kutatócsoportot. tagjai már több dolgozatban ismertették a jászok építőművészetét, szokásait, hagyományait. a közelmúltban ketten a szovjetunióba utaztak, és az észak-összét autonóm szovjet szocialista köztársaságban tettek látogatást. ismertetés, hogy a kaukázus vidékén élő összétok rokonságban vannak a jászokkal, mindkét nép perzsa eredetű, közös őseik az alánok. az öntevékeny kutatók többszáz érdekes felvétellel jöttek haza ordzsonikidzéből. sok olyan szóra is bukkantak, amelyeket egyformán használnak a jászokban és az összétéknél, jelentésük is ugyanaz, a gazdag anyagot most dolgozzák fel, és a közeljövőben kiállításban mutatják be jászberényben. /mti/

--

bb 26. vasutállomásokat gyűjt - képestapon  
vid j tf szb sr 1965. július 24.

kubinszky Mihály, a soproni erdészeti és faipari egyetem adjunktusa tíz éve gyűjt vasutállomásokat s más vasuti építményeket ábrázoló képestapokat. jelenleg már 3000 ilyen képestapja van. a külföldi vasuti képek gyűjtéséhez a dorogi „ki mit gyűjt?”, klub tagjai adtak segítséget: külföldi gyűjtők címeit bocsátották rendelkezésére. nem egy országban kubinszky újság-hirdetése nyomán iskolás diákok gyűjtötték számára a képestapokat.

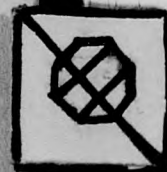
kubinszky Mihály már kutatómunkájában is hasznosította gazdag gyűjteményét. „a vasutak története Európában”, címmel építéstörténeti és vasut történeti tanulmányt írt. a hamarosan megjelenő könyv - amelyhez husz európai vasutársaság adott anyagot - 360 illusztrációt tartalmaz. /mti/

--

10.15

- 21 -

*m*



bb 27. tíz millió forintot költenek a felsőtiszavidéki vízügyi dolgozók munkakörülményeik javítására

vid lk-lm szf

1965. július 24.

a felsőtiszavidéki vízügyi igazgatóság szabolicszátmár megyében az idén több mint 10 millió forintot költ a dolgozók munkakörülményeinek javítására. a nagy létszámmal dolgozó gépjavitó részlegnek mosdót és fürdőt, valamint kilenc kétszobás összkomfortos lakóházat építenek. a munkásoknak nem kell ezután naponta több mint száz kilométert utazniok munkahelyükre.

az új vízügyi telepen mintegy 300 000 forintot költenek járulékos beruházásra. a felsőtiszakanyar szabályozásán és rendezésén foglalkoztatott munkások helyzetén is javítanak az idén. kisvárdán ikerházat építenek./mti/

--

bb 28. fehérje-koncentrátum növényekből

vid kz/tr-lm bs

1965. július 24.

a mosonmagyaróvári agrártudományi főiskola növénytermesztési tanszékének munkatársai 20 féle növényből - pillangósokból, borsos napraforgóból, csalamádéból, stb - állítanak elő fehérje-koncentrátumot. a zöldnövényekből előbb finom pépet készítenek, ezt préselik, gőzölik, s az így nyert koncentrátumot használják a baromfi és sertéstelepen. a koncentrátum 45-60 százalék nyers fehérjét tartalmaz. a készítmény egyelőre kísérleti jellegű./mti/

--

bb 29. dr. szabó pál zoltán,

lk-lm -cz

1965. július 24.

a dunántúli tudományos intézet igazgatója, baranya megyei képviselő hosszas szenvedés után július 24-én elhunyt. temetéséről később történik intézkedés./mti/

--

10.21/- szb

-22-

me

bb 30. közlekedési balesetek

lk szb -cz

1965. július 24.

az 5. kerületben a balassi bálint utca és a balaton utca kereszteződésénél virág lajos 44 éves villanyszerelő erősen ittas állapotban féktávolságon belül lépett a 2-es villamos elé, amely elütötte. az ittas embert súlyos, életveszélyes sérüléssel szállították kórházba.

a 7. kerületben, a landler jeno utcában a murányi utca közelében egri gabor 4 éves kisfiu körültekintés nélkül szaladt át az uttesten és egy személygépkocsi elütötte. a gyermeket súlyos, nem életveszélyes sérüléssel az amerikai uti idegsebészetre szállították./mti/

--

bb 33. iskolás-kemping társadalmi erőből

vid lk-lm szf

1965. július 24.

pécs 1. kerületének uttörőcsapatai, szülői munkaközösségei különböző műsoros ünnepek és más alkalmak bevételeiből 45 000 forintot gyűjtöttek össze. a kerületi tanács 80 000 forinttal toldotta meg az összeget. ezen a pénzen balatonfenyvesen telket vásároltak és iskolás-kempinget építettek rá. a pécsi tervező vállalat 62 000 forint értékű társadalmi munkával készítette el a tábor tervét, a város ipari üzei, termelőszövetkezetei, intézményei, a szülői munkaközösségek tagjai pedig segítettek a háromszáz személyes ebédlő és kulturális helyiség, a mosdó és zuhanyzó felépítésében, mintegy félmillió forint értékben. a mecseki erdőgazdaság ezer nyárfacsemete adományozásával járult hozzá a tábor szépítéséhez.

a kerület általános iskolásainak első 210 főnyi csoportja megkezdte a nyaralást a fenyvesi táborban, ahol évente 1500 pécsi kispajtás tölthet el kellemes két hetet./mti/

--

12.30/- szb

-23-

me

bb 31. átadta megbízólevelét a holland királyság első magyarországi nagykövete

t hi/tm-lm -cz

1965. július 24.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke szombaton fogadta dr. johan huibert zeeman rendkívüli és meghatalmazott nagykövetet, a holland királyság első magyarországi nagykövetét, aki átadta megbízólevelét.

a megbízólevél átadásánál jelen volt nánási lászló és pongrácz kálmán, az elnöki tanács tagjai, mód péter, a külügyminiszter első helyettese, borbás máté vezérőrnagy, és gergely miklós, a külügyminisztérium protokoll-osztályának vezetője.

dr. johan huibert zeeman nagykövet megbízólevele átadásakor a többi között a következőket mondotta:

- elnök ur! nagy megtiszteltetés számomra, hogy átnyújthatom megbízólevelemet, amelyben őfelsége, hollandia királynője excellenciád mellé, a magyar népköztársaságba engem, mint rendkívüli és meghatalmazott nagykövetet kinevez. szeretném megköszönni önnek, elnök ur, hogy megadta hozzájárulását ehhez a kinevezéshez, amely most a népeink közötti kapcsolatok fejlődésének új korszakát jelzi.

- az utóbbi négy évben, amikor miniszteri rangban képviseltem hollandiát, nagy örömmel állapítottam meg, hogy kapcsolataink gyümölcsözően erősödnek és ennek eredményeként diplomáciai képviselleteinket kölcsönösen nagykövetségi szintre emeltük.

- az önöknél kellemesen töltött években utazgattam szép országukban, élveztem a főváros kulturális életét, de ami a legfontosabb: a magyar kormány legteljesebb támogatását biztosította ahhoz, hogy a rám bízott küldetést teljesíthessem. nagyon lekötve érezném magam, elnök ur, ha a magyar hatóságok részéről ugyanilyen támogatásra számíthatnék a továbbiakban is, amikor ön mellett már nagyköveti minőségben lehetek akkreditálva.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke a nagykövet beszédére így válaszolt:

/folyt.köv./

11.40/lm

-24-

*me*

bb 31. /átadta megbízólevelét...1.folyt./lm

- nagykövet ur! jóleső érzéssel veszem át megbízólevelét, amelyben önt őfelsége, hollandia királynője rendkívüli és meghatalmazott nagyköveti minőségben a magyar népköztársaságba kinevezi, s üdvözlöm az ön személyében a holland királyság első magyarországi nagykövetét.

- a magyar kormány nagyra értékeli azt a fejlődést, amely a magyar népköztársaság és a holland királyság közötti kapcsolatokban a legutóbbi időszakban végbement, és amelynek eredményeként a két ország diplomáciai képviselőit kölcsönösen nagykövetségi szintre emeltük. meggyőződésem, hogy a két nép közeledése mind a magyar, mind a holland nép javára válik és hozzájárul a világ békeszerető népi közötti barátság és együttműködés elmélyítéséhez, amelynek jelentőségét a jelenlegi feszültségekkel terhes nemzetközi helyzetben semmiképpen sem lehet lebecsülni.

- nagykövet ur! beszédében ön említést tett arról, hogy eddigi magyarországi működése során kedvező benyomásokat szerzett. a magyar népköztársaság elnöki tanácsa, kormánya és a magam nevében ezután is legőszintébb támogatásunkról biztosítom további felelősségteljes, immár nagyköveti megbízatása teljesítésében.

a megbízólevél átadása után a nagykövet bemutatta dobi istvánnak a kíséretében megjelent j.t. warmenhoven nagykövetségi másodtitkárt. az elnöki tanács elnöke ezután szívélyes beszélgetést folytatott a nagykövettel.  
x x x

dr. johan huibert zeeman nagykövet a megbízólevél átadása után a hősök terén megkoszoruzta a magyar hősök emlékművét./mti/

--

11.50/lm

-25-

*me*

1965. július 24.

a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk dobi istván elvtárs beszédét, amelyet az árvízi kitüntetések kiosztása alkalmából mond el. az anyag embargós, csak jelzésre használható fel. keretét később adunk.

x x x

- kedves elvtársa!
- kedves vendégeink!

- szeretettel köszöntöm önöket a népköztársaság elnöki tanácsa, a forradalmi munkás-paraszt kormány nevében, s ehhez kapcsolom a magam üdvözlését. köszöntöm a magyar szocialista munkáspárt politikai bizottságának, központi bizottságának tagjait, a kormány és az elnöki tanács megjelent képviselőit, valamennyi kedves vendégünket.

- mindannyiunk számára jó érzés, hogy itt együtt láthatjuk az árvízzel folytatott négyhónapos küzdelem vezetőit, hőseit. mikor ünnepeljük őket, az árvízvédelem valamennyi hőségének, munkásának szól az ünneplés, a kitüntetések, amelyeket olyan jó érzéssel adok át önöknek, az árvízzel folytatott harcok valamennyi résztvevőjének szóló tiszteletadás, hiszen mindannyiukat nem hívhattuk ide, még azokat sem, valamennyit, akik a nagy munkában kiemelkedő érdemeket szereztek.

- hogy most együtt lehetünk, hogy az ünneplésre is időt lehetett szakítani, annyit jelent: szerencsésen tuljutottunk az árvíz és a velejáró egyéb természeti csapások válságos szakaszán. de azt is tudjuk mindannyian, hogy az elszenvedett károkat jóvátenni, helyrehozni nem könnyű feladat, s a problémákkal, amelyeket az árvizek okoztak, hosszabb időn át gondjaink lesznek. éppen az árvízvédelem tapasztalatai adnak biztatást, hogy vegyük sorra bátran a feladatokat, megvolt most és meglesz az erőnk a megoldásukra, ha jelentkeznek a jövőben is.

- százhusz napig tartott a védekezés a ránkzudult vizekkel, a veszedelmekkel szemben. úgy gondolom, nem volna helytelen, keresni a módját, hogy erről az emberfeletti harcról, annak minden jelentősnek mondható részletéről, akár szervezetekről, akár egyéni emberi helytállásokról, a bátorság, emberi tisztesség, okosság, egymással való törődés, közösségi és egyéni megmozdulások, népgazdasági és egyéni emberi javak mentése példáiról legyen szó, valami összefoglalás készüljön, egész népünk okulására.

/folyt.köv./

12.00/lm

- 26 -

*Me*

- szocialista hazánk, népgazdaságunk általános társadalmi és gazdasági fejlődése teremtette meg az árvízvédelem anyagi és erkölcsi alapjait. anyag és ember minden időben és minden helyzetben a szükség szerint rendelkezésre állt, a helyén volt, s ez nemcsak azt jelentette, hogy a kormány áttekintette, kézben tartotta, mozgósítani tudta mindazokat a műszaki-anyagi eszközöket, a gépi és emberi munkaerőt, amelyek a védekezéshez szükségesek voltak. tudjuk, hogy helyén volt a párt, annak valamennyi szervezete lent és fent kiváló vizsgáttett. helyükön voltak az illetékes állami és tanácsi szervek, de a védelem szempontjából érdekelt ipari üzemek, másrészt a termelőszövetkezetek és állami gazdaságok dolgozói, vezetői is. a védekezésből kivette a részét és igen nagy teljesítményekkel tünt ki a honvédség, a karhatalom, s ahol erre szükség volt, a közlekedés és az építőipar dolgozói. a veszélyeztetett városok és falvak népéből ezeket lehetett mozgósítani, leginkább oly módon, hogy az emberek előbb jöttek menteni, dolgozni, mielőtt küldték, hívták volna őket. külön kell megemlékezni az országos vízügyi főigazgatóság és területi szervei kiváló, szakszerű irányító munkájáról, a vezetésük alatt dolgozó vízügyi szolgálatról, amelynek 21 000 embere vett részt a munkában. elmondhatjuk, hogy amint növekedett a veszély, úgy nőtt ennek a szervezetnek a teljesítménye, munkájának színvonala, s nyugodtan elmondhatjuk: végülis előtte járt a feladatainak.

- az árvízvédelmi kormánybizottság jól kézbentartotta a munkát, feladatainak és a rendelkezésre álló erőnek jó gazdája volt. a nyugat-dunántúli árvíz tapasztalatai sokban hozzájárultak, hogy meg tudtak birkózni a duna egymást követő veszedelmes árhullámaival. módszeres felkészüléssel, a gépi, technikai segédeszközök idejében történt mozgósításával, magasfokú szervezettséggel, korszerű, rendszeres megfigyelő szolgálattal, nagy műszaki erőnek a veszélyeztetett helyekre való koncentrálásával és azonnali bevetésével, a védekezésben résztvevő többtízezer ember hősiességével lehetett megakadályozni a nap mint nap, különböző helyeken fenyegető gátszakadást a dunán. sok kárt szenvedtünk. az eddigi becslések 670 millióra értékelik az árvizek közvetlen kártételét, 430 millióra a belvízkárt. persze jól tudjuk, az árvíznek például a mezőgazdaságban okozott kártételét, s hogy a mostani kárnak milyen befolyása lesz a jövő gazdasági év lehetőségeire, pontosan értékelni nem lehet. de azzal mindenki tisztában van, hogy a sikeres, nagy árvédelmi munka olyan károktól mentette, óvta meg az országot és a népet, amit csak milliárdokban lehetett volna kifejezni.

/folyt.köv./

12.19/- szb

-27-

*Me*

bb 32. /dobi istván... 2. folyt./- szb

- a legnehezebb napokban negyvenezren vettek részt a védekezésben, s a munkát 350 földmunkagép, 1200 dömpér és tehergépkocsi támogatta. több mint négymillió homokzsákot, 40 000 tonna terméskövet, 36 000 acél szádfal-lemezt, rengeteg műanyag-fóliát használtak fel, s talán mindennél többet mond egyetlen szám: egymillió köbméter földet mozgattak meg a gátak, töltések erősítésére, emberi és gépi erővel, ahogyan lehetett és szükséges volt. és tudjuk, hogy a védekezésben nem volt éjszaka, nem volt nappal, csak munka, bátorság, fáradhatatlan helytállás. elmondhatjuk, hogy a védekezésben résztvett tizezrek mögött aggodalommal, együttérzéssel, olykor lélegzetfojtó féltéssel ott volt az egész ország, s ez nekik - önknek is, akik most itt vannak körülünk - érezniük kellett. a nép bizott a sikerben, a hallatlan méretű szép összefogás erejében. akik ott voltak a gátakon, szemben a tomboló folyammal, a gonosz és néha fékezhetetlennek tűnő természeti erővel, tudták, hogy mellettük van az egész ország. de nem tudom, hogy a védekezés egy-egy irgalmatlanul veszélyes szakaszában gondoltak-e ilyesmire... csak a feladatot látták, dolgoztak, harcoltak és győztek.

- kedves elvtársak! a gátakon, az árviztől fenyegetett területeken, az emberek és javak mentésében, az éjt-nappallá tevő fáradhatatlan munkában és helytállásban olyan összefogás, olyan nemzeti egység valósult meg, ami örökké emlékezetes marad szocializmust építő hazánk és bépünk történetében. s mély tanulság rejlik benne mindannyiunk számára. az ember egymagában gyenge a természet erőivel szemben, de amikor okosan összefog, legyőzhetetlenné tud válni. a magunk boldogulását munkáljuk a szocializmusban, a magunk országát és jövőjét építjük, s ha veszedelmek törnek ránk, a magunk országát oltalmazzuk. ez az árviz és az elemekkel folytatott százhusz napos irgalmatlanul nehéz küzdelem megmutatta, mekkora cselekedetekre képes a népünk, milyen erőfeszítésekre, minő teljesítményekre. megmutatta a párt, az államvezetés és a tömegek összhangját, s arra figyelmeztet mindannyiunkat, hogy ezt az egyetértést fenntartsuk, ápoljuk, fejlesszük egyéb dolgainkban is, az országépítésben, a szocializmus építésének nagy munkájában.

- ezekkel a gondolatokkal adom át a népköztársaság elnöki tanácsa által a párt és a kormány javaslatára adományozott kiüntetések, és kérem önöket, mindannyiukat, hogy azt a hősi helytállást, amivel az árvizveszély nehéz napjaiban kivívták maguk iránt az egész nép tiszteletét, a most soron következő helyreállítási munkában is csorbitatlanul érvényesítsék, és mutassanak ezután is jó példát az egész nemzetnek a munkában, a termelésben, az élet minden területén. ehhez mindannyiuknak sok szerencsét és jó egészséget kívánok. /mti/

12.25/- szb

-28-

me

bb 34. paradicsomexport szolnok megyéből

vid kz/tr szb kz

1965. július 24.

a jászszági és a tiszamenti zöldövezet egyik községében, jászfényszárun szombaton vagonba rakták az idei első paradicsom export-szállítmányt. a környékbeli tisz-ek hatvan mázsa elsőosztályú minőségű, friss paradicsomot raktak be nyugat-németországi megrendelésre. vasárnap ausztria felé indítják utnak a következő paradicsommal megrakott hűtővagont, s azután minden nap folyamatosan szállítják a környező országokba, ausztriába, csehszlovákiába, az ndk-ba és nyugat-németországba a vitamindus nyári csemegét. a szolnok megyei felvásárlóközpont - eddig több mint 200 vagon primőrátut irányított az ország határain túlra. különösen nagy tételeket exportálnak zöldbabból, fejeskáposztából, borsóból. feketeribizliből 35 mázsat küldtek németországba. a jövő héten már nagyobb tételekben szedik a nyári szezon kedvenc csemegéjét, a turkesztáni és az ananász sárgadinnyét és a hét elejére várják az első görögdinnye megjelenését is. /mti/

bb 35. társadalmi összefogás szolnok megyében az árvizkárosultak megsegítésére

vid kz/tr szb kz

1965. július 24.

szolnok megyében újabb felajánlások születnek az árvizkárosultak megsegítésére. a hazafias népfrent megyei bizottsága mellett működő műszaki akcióbizottság mintegy 100 tagja felajánlotta, hogy szükség szerint segítenek az árvizkárosultak helyreállítását célzó műszaki tervek kidolgozásában. törökszentmiklós város üzeminek és vállalatainak, valamint tisz-einek dolgozói csaknem négyszázezer forint segítséget ajánlottak fel és ennek mintegy felét már be is fizették a 10.200-as csekkszámra. a mezőturi üzemek is kivétel nélkül csatlakoztak az árvizkárosultak megsegítéséért indított gyűjtési mozgalomhoz, egy napi keresetüket ajánlották fel. a városban műsoros estét is rendeznek, amelynek bevételét ugyancsak a dunamentiek megsegítésére fordítják. a vöröskeresztes aktivisták megyeszerte árulják az árvizi bélyegeket. a megye több községében, így fegyverneken, kunhegyesen, kengyelen, abádszalókon 2 500 forint értékű bélyeget adtak el. jászladányban a hagyományos cigánybál bevételét is a károk helyreállítására fordítják. kisújszálláson a termelőszövetkezetek, üzemek, intézmények dolgozóin kívül a nyugdíjasok is példamutatóan támogatják a helyreállítási mozgalmat. a kilencvenedik életévet nemrég betöltött özvegy fogarasi józsefné például ezer forintot adott megtakarított pénzéből. /mti/

12.50/s

- 29 -

me

bb 36. rövidesen megkezdik az árvizkárosultak segélyeinek szétosztását - 47 millió forint a társadalmi gyűjtés eddigi eredménye

i ms/gk szb zs

1965. július 24.

az árvizkárok helyreállítására alakult társadalmi bizottság felhívására megindult országos gyűjtés eddigi eredménye 47 millió forint. ez azonban a bizottság megítélése szerint csak körülbelül egyharmada a dolgozók munkafelajánlásaiból és a további gyűjtésből várható teljes összegnek. a kitelepített családok elhelyezéséről, ellátásáról az állam gondoskodott, a visszaköltözésnél azonban sürgős szükség van az elvesztett ingóságok pótlására. ezért a bizottság úgy döntött, hogy a társadalmi segélyek szétosztását a legrövidebb időn belül meg kell kezdeni.

a károkat augusztus 1-ig lehet az illetékes helyi tanácsnál bejelenteni. az igényeket a tanácsok mellett működő társadalmi operatív bizottságok felülbírálják és meghatározzák a segély összegét. a segélyek átlagos összege 5 000 forint lesz, de természetesen a valóságos kártól függően ennél kisebb és nagyobb is lehet, s elérheti a 10 000 forintot is.

az ingókárok helyreállítására szolgáló 47 millió keretet a beérkezett igények arányában osztották szét az árvizsújtotta megyék között. további elosztásáról a megyei operatív bizottságok gondoskodnak.

az állam az ingatlankárok helyreállítására kamatmentes kölcsönt és adókedvezményt is nyújt. a társadalmi gyűjtésből befolyó további összegeket a bizottság elgondolása szerint a helyreállítási kölcsöntartozások csökkentésére fordítják. ezeket a segélyeket - a helyreállítási tervösszeg mintegy 50 százaléka erejéig - a károsultak az ingatlan helyreállítását igazoló számla alapján kapják meg. vikendházak helyreállítására csak akkor adnak segélyt, ha ezeket állandó lakóházként használták. /mti/

--

me

13.23/s

- 30 -

bb 38. időjárásjelentés

gk-lm -cz

1965. július 24.

a meteorológiai intézet jelenti 1965. július 24-én, szombaton 13 órakor:

az évszaknak megfelelő hőmérsékletek

tegnapról mára a brit-szigetek térségéből a skandináv-félsziget déli részére helyeződött át egy fokozatosan gyöngülő örvény ciklon, ennek délnyugati, déli oldalán még mindig tart a nyugat-keleti irányú légmozgás, amiből nyugat- és közép-európa jelentős részén időszakos hőmérsékleti visszaesések következnek be.

hazánkban tegnap hajnalban és a kora délelőtt folyamán gyors hidegfront vonult át. ebből 7 óra után már csak az ország északkeleti felében hullott jelentéktelen mennyiségű eső, egy-két helyen zivatar keletkezett. a front 10 órakor elhagyta az ország területét. a frontot követő nagymérvű időjavulással sok helyen 10 órát meghaladó napsütés alakult ki. a hőmérséklet napközben 24-28, a déli és keleti határmegyékben helyenkint 29-30 fokig emelkedett. ma hajnalra 12-17 fokig hűlt le a levegő.

ma délelőtt száraz, többnyire napos idő volt. a hőmérséklet 11 óráig elérte a 24-27 fokot.

budapesten pénteken a hőmérséklet napi középértéke 20.5 fok volt, 1.9 fokkal alacsonyabb, mint a sokévi átlag.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 28 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 760 milliméter, alig változik.

a balaton vizének hőmérséklete siófoknál 11 órakor 25 fok.

várható időjárás vasárnap estig: főként nappali felhőképződés, elsősorban ma szórványosan előforduló záporokkal, zivatarokkal. ma északnyugati, holnap változó irányú mérsékelt szél. a hőmérséklet alakulásában lényeges változás nem lesz. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 14-18, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 25-30 fok között.

a duna vizállása budapestnél 486 centiméter. /mti/

--

13.35/- szb

-31-

me

bb 37. kádár jános, dobi istván és kállai gyula fogadta hazánk új hanoi nagykövetét

ter-lm zs

1965. július 24.

kádár jános, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának első titkára fogadta dr. pehr imrét, hazánk új hanoi rendkívüli és meghatalmazott nagykövetét, aki a közeljövőben utazik állomáshelyére. a nagykövetet fogadta dobi istván, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke és kállai gyula, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke is./mti/

bb 39. kállai gyula fogadta a kanadai nagykövetet

tr-lm zs

1965. július 24.

kállai gyula, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke szombaton bemutatkozó látogatáson fogadta malcolm norman bow-t, kanada magyarországi nagykövetét./mti/

bb 40. kézre került horváth zoltán gépkocsijának tolvaja

i fe/gk-lm zs

1965. július 24.

a rendőrség elfogta horváth zoltán kardvívó világbajnok wartburg gépkocsijának tolvaját. mint ismeretes, a világhírű sportember autóját a ferihegyi repülőtérrel lopták el.

a tette alexi róbert 25 éves szerszámkészítő, budapest 18. kerületi lakos. alexi a rendőrségi kihallgatáson bevallotta, hogy június 15-én este saját wartburg gépkocsijával vecsésről jövet megállt a ferihegyi repülőtéren. saját kocsiját ott hagyta a parkolóhelyen és az idegen kocsival hazahajtott. a lopott kocsiból kiszerezte a műszerfalat, a pótkereket és egyéb elmozdítható alkatrészeket. ezután visszatért kocsijáért a ferihegyi repülőtérre. később a lopott kocsit a nagykőrösi út melletti lucernaföldre vontatta. itt leszerelte a csaknem teljesen új négy gumikereket és a volánt is. a rendőrségnek a lakosság segítségével sikerült a bűncselekmény elkövetőjét néhány óra alatt kézrekeríteni. a házkutatás során a kocsiból eltulajdonított holmikat megtalálták.

a rendőrség a gépkocsitolvajt letartóztatta és megindította ellene az eljárást./mti/

13.45/- szb

-32-

bb 41. nyári kiárusítás a fotó-, óra- és ékszerkereskedelemben - 30-50 százalékos árengedmény

t sl/tr-lm vg

1965. július 24.

somogyi béla, az ofotért-, és bárdosi gyula, az óra- és ékszerkereskedelmi vállalat igazgatója szombaton tájékoztatta az újságírókat a két vállalat nyári kiárusításáról. elmondották, hogy július 25-től augusztus 15-ig egyes cikkeket 30-50 százalékos árengedménnyel hoznak forgalomba az ország egész területén.

a kiárusítás tartama alatt például a napszemüvegek általánosan 40 százalékkal lesznek olcsóbbak. a szovjet gyártmányú fényképezőgépek és filmfelvevők ára a kiárusítás időtartama alatt 30 százalékkal csökken. olcsóbb lesz például az iszkra 2.-, a kijevega-, a ljubitelj és a smena 6. fényképezőgép, a kvarc és a sport 3. 8 milliméteres filmfelvevő. harminc százalékkal mérsékelik az agfa color wolffeni, az orwo-color színes fotópapírok árát, ugyancsak 30 százalékkal olcsóbban lehet majd vásárolni különféle fotolaboratóriumi cikkeket és tartozékokat. egyes színes előhívó vegyszerek 40 százalékkal alacsonyabb áron kerülnek forgalomba.

Va forte-celer

az óra- és ékszerkereskedelemben 50 százalékos árengedménnyel ad különféle tüket, függelékes láncokat, karkötőket és egyéb bizsúárakat. a kiárusítási akcióba kisebb mennyiségben bevonnak osztrák gyártmányú gyöngysorokat, sziloból készült színes tüket, kerámia-függelékkel díszített láncokat és izléses kulcsláncokat. harminc százalékos árengedménnyel kerülnek forgalomba a szovjet gyártmányú 11 köves ébresztőórák, amelyek hosszú élettartamukon kívül egyben izléses lakásdiszkek is. nagyjából ilyen arányban csökken a mom műanyagházak, modern ébresztőórák ára. az utóbbiak ára a kiárusítás idejére 90 - helyett 60 forint lesz.

Frak. ár  
továbbá az óra- és ékszerboltokra érvényes, hanem az állami áruházakra, az állami kiskereskedelemre, a szövetkezeti boltokra és a balaton környéki elárúsító helyekre is, ahol az említett cikkeket forgalomba hozzák./mti/

14.07/- szb

-33-

ME

ME

bb 42. szombat délben a parlamentben kitüntették az ár elleni küzdelem hőseit

t hbj/gk szb vg

1965. július 24.

ünnepi aktusra került sor szombat délben a parlament kupolacsarnokában. kitüntették az ár elleni küzdelem legjobbait, azokat, akik sokszor emberfölötti erőfeszítést tettek, hogy sokezer és tízezer otthont mentsenek meg a pusztulástól, akik bátran szembeszálltak az árral akkor is, amikor talán az életük forgott kockán, s akik nagy körültekintéssel irányították az árvíz elleni harcot.

az ünnepségen megjelent kádár jános, az mszmp központi bizottságának első titkára, dobi istván, az elnöki tanács elnöke, kállai gyula, a minisztertanács elnöke, fehér lajos, az mszmp politikai bizottságának tagja, nyers rezső, az mszmp politikai bizottságának póttagja, a központi bizottság titkára és a kormány több tagja.

a kitüntetetteket dobi istván, az elnöki tanács elnöke üdvözölte.

/dobi istván beszédét a bb 32. számú kiadásunkon közöltük. a beszéd embargóját feloldjuk!/  
*old*

az ünnepi beszéd elhangzása után dobi istván átadta a kitüntetéseket az árvédelem hőseinek.

/a kitüntetettek névsorát a mai bb 1-es számú kiadásunkon közöltük. az embargót feloldjuk!/  
*old*

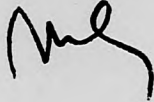
a kitüntetettek nevében bokor mihály, az országos vízügyi főigazgatóság osztályvezetője mondott köszönetet az elismerésért.

a közeljövőben budapesten és megyeszékhelyeken ünnepélyes keretek között még számos kitüntetést és az „árvízvédelemért” emlékérmeket adnak át. /mti/

14.21/- szb

.-

-34-



bb 43. felajánlások az árvízkárosultak megsegítésére

ö vid/lk szb szf

1965. július 24.

komárom megyében napról-napra sokasodnak az ipari és a mezőgazdasági üzemek, a vállalatok és intézmények befizetései az árvízkárosultak csekkszámájára. a vöröskeresztnek a megyébe kiadott félmillió forint értékű bélyegből már negyedmilliót értékesítettek az aktivisták. a kocsai aranykalász termelőszövetkezet tagjai 30 000 forint értékű bélyeget vásároltak. sok más módon is megnyilvánul a társadalom segítőkészsége. az oroszlányi szénbányák vállalat pusztavámi üzemében 100 bányász ajánlotta fel, hogy egyenként 16 óra társadalmi munkával segít a károsultak házainak helyreállításában. sokfelé műsoros est bevételeivel is szaporítják a felajánlások összegét. a tokodaltárai vöröskereszt szervezet jól sikerült műsoros estjén öt-száz forinttal járult hozzá a károk enyhítéséhez. a tatabányai bányászegyettes színjátszó csoportja tíz éves fennállása alkalmából rendezett jubileumi előadásának bevételét ajánlotta fel.

borsod megyében mind több mezőgazdasági üzem vállalt részt az árvízkárosultak megsegítésében. a borsod-heves megyei állami gazdaságok igazgatóságának dolgozói egy havi fizetésüknek két százalékát ajánlották fel. a gyűjtés tovább folyik. a taktaközi állami gazdaság aratói közül a kombájnosok egy napi bérükkel segítik az árvízkárosultakat. hasonlóképpen egy napi keresetüket ajánlották fel azok a kombájnosok, akik a megye déli felvén, alföldi jellegű gabonáit aratják.

az északmagyarországi kőbánya vállalat dolgozói eddig már négy vasárnapi műszakot teljesítettek az árvízkárosultak megsegítésére. a vállalat tarcali központjának műszaki és adminisztratív dolgozói a vasárnapi munkával segítettek. eddig mintegy 65 000 forintnyi „különkeresetüket” küldték el a kőbányászok az árvízkárosultaknak.

az ózvidéki szénbányászati tröszt üzemében a bányászok egy napi keresetüknek megfelelő összeggel támogatják az árvízkárosultakat. a borsodi szénbányászati tröszt igazgatóságának műszaki és adminisztratív dolgozói egy havi keresetük három százalékát ajánlották fel.

zala megye gépállomásai és a gépállomási igazgatóság dolgozói egy napi keresetüknek megfelelő összeget, ötvenhárom és félezer forintot ajánlottak fel és fizettek be az árvízkárosultak megsegítésére. /mti/

.-

14.55/- szb

-35-

bb 44. a 30. heti Lottó nyereményjegyzék

tm szb vg

1965. július 24.

a 30. hétre beérkezett 5 747 060 Lottószelvény. öt találatos nem volt. négy találatot 19 fogadó ért el, a nyereményösszeg egyenként 226 857.50 forint. három találatot 2 151 fogadó ért el, a nyereményösszeg egyenként 1 002.50 forint. a kéttalálatos szelvények száma 80 571, ezekre a nyereményösszeg egyenként 26.25 forint. /mti/

...-

bb 46. korszerűsített művelődési otthon a debreceni tégláskertben

vid/tf/j/m/sr

1965. július 24.

debrecenben a tégláskert lakóinak szombaton délután átadták a kibővített és korszerűsített művelődési otthont. a több mint 200.000 forintos költséggel kibővített és felújított épületben előadóterem, könyvtár, olvasóterem, klubszoba várja a látogatókat. a lakosság jelentős összegű társadalmi munkával segítette a művelődési otthon építését. /mti/

...-

bb 47. pedagógusok képzőművészeti kiállítása gyulán

vid/tf/j/m/sr

1965. július 24.

szombaton délután gyulán, az erkel ferenc muzeumban - megnyitották a békés megyei pedagógusok képzőművészeti kiállítását. a tárlat anyagát a pedagógusnapra beérkezett pályaművekből válogatta ki a zsűri! mintegy 35 akvarellt, olajfestményt és néhány tusvázlatot láthatnak az érdeklődők. /mti/

...-

16.06/-n

-36-

bb 45. hétvégi jelentés a gabonabetakarításról - 6.500 mázsa fölé emelkedett a legjobb állami gazdasági kombájnos teljesítménye

vid/ö/kz/m

1965. július 24.

az elmúlt héten a megismétlődő kiadós esők többször is pihenőre kényszerítették az aratókat, különösen sok nehézséget okozott a csapadék szentes és hódmezővásárhely határában, ahol 30-40 milliméter, és borsodban, a szerencsi és a mezőkövesdi járásban, ahol 60-80 milliméter eső áztatta a földeket. a hétvégi jelentések mindazonáltal szervezett, kapkodás nélküli és eredményes munkáról adnak hírt. bács megyében a hét végére a vetésterület több mint a felén - 150.000 holdon - végeztek a betakarítással. a kecskeméti és a kiskunfélegyházi járásban annyira előrehaladt a munka, hogy már több nagyteljesítményű gép fölszabadult, s ezeket nyomban a viszonylag megkésett dunavecsei járásba csoportosították át. szolnok megyében a learatott terület megközelíti a 100.000 holdat. csongrádban közvetlenül befejezés előtt áll az együttesen 31.000 holdnyi rozs aratása, s ugyanekkorra a búzának is kerekén 50 százalékát levágták. hajdu-bihar megyében a letakarított tarlók területe elérte a 60.000 holdat. a dunántúli somogy megyében amikor az időjárás csak engedte félezernyi gép és mintegy 6.000 kézikaszás vágta a gabonát, a hét végére 90.000 hold letakarított tarló volt a megyében. a somogyfajszai kossuth termelőszövetkezet határában szombaton már csak a zab állt lábon. a szomszédos zala megyében befejezték a repce aratását és cséplését. a gabonabetakarításra az utóbbi napok viharos esőzései után nagyszámu - mintegy 3.000 - kéziaratót kellett mozgósítaniuk a megye szövetkezeti gazdaságainak. az északabbra fekvő hűvösebb éghajlatu győr-sopron megyében az elmúlt héten naponta átlagosan 3.000 holdról vágták le a termést. a gabona mintegy 60 százaléka biztos fedél alatt van, s ennek kerekén 80 százalékát géppel takarították be. az erősen dombos, s ugyancsak viszonylag hűvös éghajlatu komárom megyében a gabonák 40 százalékát aratták le szombatig, s ezzel éppen 8.000 holddal megelőzték a múlt év azonos időpontjának a teljesítményét. győr-sopron megyéhez hasonlóan itt a munka 80 százalékát végezték géppel. az ország legészakibb szántóföldjein - borsodban - a sok csapadék miatt csak a kombájnok egyharmadát használhatták. a kéz aratók szorgalmát dicséri, hogy ilyen nehéz körülmények között is egy hét alatt megkétszereződött a learatott terület. a megye két közös gazdaságában az összes kalászosok betakarításával végeztek.

a jó ütemű betakarítás mellett azonban még mindig nagyon vontatottan halad a tarlómunka. komárom megyében - amely pedig ebből a szempontból a legjobbak közé tartozik - a hét végéig mindössze a learatott terület 30 százalékán buktatták alá a tarlókat. győr-sopron megyében mindössze 5.700 hold tarlót szántottak alá, de például szolnok megye 100.000 holdnyi tarlójából is csak mintegy 25.000 holdat, munkáltak el a szántótraktorok. /folyt.köv./

16.16/-n

-37-

16 55 31

bb 45. /hétvégi ... 1. folyt./ m

az állami gazdasági kombájnosok versenyében újabb elismerést érdemlő rekordok születtek az elmúlt héten. a nagyteljesítményű szovjet gépekkel dolgozó versenyében az elsőséget srakta sándor, a kaposvári állami gazdaság kombajnvezetője szerezte meg 6.591 mázsás teljesítménnyel. a második és harmadik helyre ismét a bajai állami gazdaság kombajnvezetői - sereg lajos és kmetovics lászló - kerültek 5.829, illetve 5.594 mázsás teljesítménnyel. a negyedik helyezett varga jános - a bácsalmási állami gazdaság dolgozója - 5.380 mázsás gabonát végott le és csépett el a hét végéig. a bajai állami gazdaságban dolgozó babinyecz józsef egyébként kitűnő 4.775 mázsás teljesítményével már „csak”, az ötödik helyet biztosította magának. a helyezésekért a tapasztalat szerint minden nap újra meg kell küzdeni. emellett szól az is, hogy a szovjet géppel dolgozó kombájnosok közül szombatig tizenheten 40, hatvanan pedig 30 vagon feletti teljesítményt értek el. a magyar gyártmányu kombajnok vezetői között bolvári lajos, a kalocsai állami gazdaság kombajnvezetője mondhatja magáénak ezidőszere az elsőséget. az ő gépétől 1848 mázsás gabonát szállítottak szériure, illetve magtárba. a rendrearatót versenyének első három helyezettje németh józsef devecseri, bir-kás ferenc izsáki és király zoltán pápai állami gazdasági traktoros. eddigi teljesítményük a helyezés sorrendjében 345, 277, illetve 244 hold. /mti/

...-

bb 50. megnyilt a szarvasi legelőgazdálkodási bemutató

vid/kz/tr/m

1965. július 24.

keserü jános földművelésügyi miniszterhelyettes mintegy 200 mezőgazdasági szakember jelenlétében szombaton ünnepélyesen megnyitotta a szarvasi öntözési és rizstermesztési kutató intézet üzemeiben megrendezett legelőgazdálkodási bemutatót. a megnyitóbeszédben a miniszterhelyettes hangsúlyozta, hogy a bemutatóval és az egyidejűleg megnyilt dokumentációs kiállítással a szarvasi kutatóintézet tíz éves munkájának nagyon figyelemreméltó eredményeit bocsátják közvetlen tanulmányozás céljából a szakemberek rendelkezésére. a 12 napig nyitvatartó bemutató, illetve kiállítás iránt országszerte nagy érdeklődés tapasztalható. máris mintegy 1.500 szakember jelentette be részvételét. az ünnepélyes megnyitó után a megjelent szakembereknek bemutatták a kísérleti parcellákat, s a korszerű legelőgazdálkodáshoz szükséges agrotechnikai eszközöket. több szaktájékoztató is elhangzott. /mti/

...-

16.28/-n

-38-

17 - 30

embargo : 20 ó-ig!

bb 48. megtartották a 140. anna-bált balatonfüreden

vid/lk/m/szf

1965. július 24.

balatonfüreden, szombat este tartották meg a 140. anna-bált. a hagyományos füredi anna-bál, amely a reformkor éveiben történelmi jelentőséget szerzett, ez alkalommal is a balatoni évad kiemelkedő eseménye volt. a szot szanatórium rekonstrukciója miatt ezúttal nem a hagyományos helyen, hanem a balaton étteremben tartották meg a nagy érdeklődéssel várt mulatságot. olyan nagy volt az érdeklődés, hogy a jelentkezők jórésze még tavaly gondoskodott belépőjegyéről. a jelentkezők egy részét, a balaton étterem kisebb befogadóképessége miatt, már nem lehetett belépőjegyhez juttatni.

a 140. anna-bált zágony sándor füredi keringője vezette be, amelyet a művelődési ház táncgyűjtése adott elő. az anna-keringőjével a veszprémi Lovassy gimnázium társastánc-klubjának tagjai köszöntötték a nap ünnepeit. ezután került sor az első bálozók táncára. éjjelkor megválasztották az anna-bál szépét, aki eris aranyalmáját kapta ajándékkul. a bál régi híres pompájához méltón öltözött estélyi ruhás fiatalok reggelig ropták a hagyományos és a modern táncokat.

a bál műsorában neves táncdal- és magyarnóta énekesek is közreműködtek. a jó hangulatról két zenekar gondoskodott.

a balaton vidékén szombaton este több mint husz zenés szórakozóhelyen rendeztek anna-bált és műsoros estét. /mti/

...-

bb 49. 1.200 fiatalat bucsuztattak a somogyi mezőgazdasági üzemek

vid/kz/tr/m

1965. július 24.

somogy megye öt ifjusági táborának 1.200 fiatalja bucsuzott el szombaton kéthetes szorgalmas munka után a megye mezőgazdasági üzemeinek dolgozóitól. a diákok mindenütt derekasan megállták helyüket. mind az állami, mind pedig a szövetkezeti gazdaságokban értékes segítséget nyújtottak a zöldség-gyümölcs betakarításhoz és az egyéb munkákhoz. a legjobbakat megillető, fejenkénti 130 forintos jutalmat a bicskei gimnázium diákjai kapták. a vasvári gimnázium brigádját zászlóval tüntették ki. /mti/

...-

16.50/-n

-39-

17 - 30

embargó : 20.30 óráig!!!

bb. 51. megkezdődtek a szegedi szabadtéri játékok

vid/j/e sr

1965. július 24.

szombaton szegeden megkezdődött hazánk legjelentősebb nyári kulturális eseménysorozata, a szabadtéri játékok. a város fellobogozott, virágdiszben pompázó utcáin és terein már a délelőtti órákban fővárosi volt a forgalom. a szegedre érkezők kedvelt találkozóhelyén, a virág cukrászda terraszán angol, német, jugoszláv és más nemzetek fiai pihenték ki az utazás fáradalmait. az ujonnan érkező személygépkocsiknak délben már alig akadt hely a parkolóhelyeken. a tiszaparti 500 személyes táborban, amelynek területéről csak néhány napja vonult le a folyó árja, csehszlovák, lengyel, ndk, nszk, holland, francia, belga, amerikai és jugoszláv turisták táboroztak. nagy volt a forgalom a szegedhez közeli röszei határállomáson, ahol mintegy ezren érkeztek hazánkba szabadtéri játékok, újvidékről és más városokból. hazánk különböző vidékéről tiznél több különautóbusz hozott vendégeket. a győri különvonattal csaknem hatszázan érkeztek. különautóbusz hozott utasokat még ausztria fővárosából, bécsből is.

a város vendégei már napközben is jól szórakozhattak. több csoport idegenvezetők kíséretében tekintette meg a város nevezetességeit. sokan nézték meg a képcsarnok vállalat lakáskultúra-kiállítását, a helyi kamaraszínház épületében a butor, lakberendezési, porcelán és más dísz tárgyak bemutatóját, a józsef attila tudományegyetem aulájában a magyar posta fejlődését bemutató kiállítást, a móra ferenc muzeum néprajzi, képzőművészeti, könyvgrafikai, régészeti, irodalmi és más kiállításait. a szép napsütéses időben sokezer ember kereste fel a tiszaparti strandokat. zsufoltan közlekedtek a mikrobuszok sétajáratai és több kirándulóhajó is indult a tiszán. sokan keresték fel a fogadalmi templom csaknem százméteres toronykilátóját, és népes csoportok vettek részt a dóm több mint 11 000 sipos orgonájának bemutatóján.

este a dóm téren nagy érdeklődés mellett ünnepélyesen nyitották meg az 1965. évi szabadtéri játékokat.

19.00 óra után tari jános, a szabadtéri játékok igazgatója és a játékok több művészeti vezetője megkoszoruzta a dóm teret öve-ő pantheonban erkel ferenc szobrát. este fél nyolckor a fanfárok eljátszották a „szeged híres város,” kezdetű népdal bevezető dallamait, jelezve a nagy művészeti eseménysorozat kezdetét. a himnusz elhangzása után papp gyula, a szegedi megyei jogú városi tanács vb elnökhelyettese, a fesztivál intéző bizottságának elnöke mondott ünnepi beszédet.  
/folyt.köv./

16.58/-n

-40-

17<sup>10</sup> 35

bb. 51. /megkezdődtek...folyt./e

- a fanfárok hívogató hangja már hetedik nyáron jelzi, hogy városunkban ünnep kezdődik - a kultúra ünnepe. e hat esztendő alatt a szegedi szabadtéri játékok országunk hagyományos rendezvényeinek rangjára lépett. az országban számoltartják, ismerik és tömegesen látogatják produkcióit. az elmúlt hat esztendőben több mint száz magasszintű előadás, kiváló hazai és külföldi művészek sikeres és elismert produkciója 600 000 nézőnek nyújtott feledhetetlen művészeti élményt. mindez bizonyít. bizonyítja azt is, hogy a mi színpadunk nem csupán intellektuális köröknek, műélvezőknek nyújt kulturális lehetőséget, hanem itt, ezen a nézőtéren a fizikai munkás emberek ezrei foglalnak helyet estéről-estére, kulturális forradalmunk legalapvetőbb céljainak megfelelően.

- városunk büszke arra, hogy otthont nyújthat a kultúra e magasszintű, rangos fórumának. szeged hivatalos szervei és lakossága örömmel támogatja az ünnepi hetek rendezvényeit és mindent elkövet, hogy az ideérkező vendégek és művészek jól érezzék magukat.

- az az érzésünk és meggyőződésünk, hogy az elmúlt hat évben a szabadtéri játékok színpada és nézőtere bizonyos mértékig a nemzetközi barátság nemes szolgálatába lépett. a műsor, a nemzetközi szereplőgárda és a külföldi nézők egyre gyarapodó száma is kifejezi ezt a gondolatot - mondotta többek között.

a megnyitó beszéd után felcsendültek a nyitódarab, erkel bánk bán című operájának dallamai, megkezdődött a nagy érdeklődéssel várt előadás. a főbb szerepeket simándy józsef, moldován stefánia, komlóssy erzsébet, marczis demeter, szigeti lászló, virágos mihály, szabady istván, tréfas istván és gregor józsef énekelte. a zenekart vaszy viktor vezényelte. az előadáson 160 tagú énekkar, több mint száz néma szereplő, 32 tagú balettkar működött közre. a díszletek forray gábor, a jelmezek márk tivadar tervei alapján készültek. a kórust pless lászló karigazgató tanította be. a táncok koreográfiáját barkóczy sándor tervezte. a darabot békés andrás rendezte.

a szegedi szabadtéri játékokon vasárnap újabb bemutatóra, puccini turandot című operájának előadására kerül sor. /mti/

---

17.00/-n

-41-

17<sup>10</sup> 35

bb 52. megnyitották a szegedi nyári tárlatot

vid/tf/j/m/sr

1965. július 24.

Szegeden, a Móra Ferenc Múzeum kiállítótermében szombaton megnyitották az 1965. évi nyári tárlatot, amelyet a korábbi évekhez hasonlóan az idén is a szabadtéri játékok idejére rendeztek. Dr. Pogány Ö. Gábor, a Magyar Nemzeti Galéria főigazgatója méltatta a tárlat gazdag anyagát. A kiállításon 87 művész mintegy 200 alkotása látható: festmények, grafikák, szobrok. Alkotók budapesti, miskolci, debreceni, szolnoki, békéscsabai, hódmezővásárhelyi, szegedi képzőművészek.

A megnyitó alkalmából Papp Gyula, a szegedi megyei jogú városi tanács vb elnökhelyettese az idén első ízben adta át négy művésznak a szegedi nyári tárlat bronzból készült emléklakettjét - Borsos Miklós szobrászművész alkotását - és a városi tanács 5000 forintos pályadíjait. Kokas Ignác festőművész „Tűzgyújtók”, című festményért, Szabó Iván szobrászművész „Parasztlány”, című kisplasztikájáért, Szalay Ferenc festőművész „Fiu báránnyal”, című grafikájáért, Pintér József festőművész pedig „Aszfaltozók”, című képéért kapott kitüntetést és jutalmat. /mti/

17.05/-n

...-

-42-

19<sup>45</sup> 30

bb 53. időjárásjelentés

sk/m

1965. július 24.

a meteorológiai intézet jelenti 1965. július 24-én, szombaton 19 órakor:

meleg idő,

Várható időjárás vasárnap estig: főként nappali felhőképződés, egy-két helyen futó zápor, zivatar. mérsékelt, változó irányú szél. Meleg idő. Várható legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap 26-30 fok között. /mti/

...-

bb 54. Anna-bál Harkányban - kéthetes jutalomüdülés Harkány szépenek

vid/sk/m

1965. július 24.

A hagyományos Harkányi Anna-bálat szombaton este a „Bányász”, vendéglő helyiségeiben, ezernél több vendég részvételével tartották meg. A műsorban fővárosi táncdal- és operetténekesek, valamint a televízióból is jó ismert Görbe Tükör együttes szórakoztatta a vendégeket, majd ezután választották meg a Harkány Szépét, akit kéthetes Harkányi üdülés beutalójával jutalmazott az Anna-bált rendező Baranya Megyei Vendéglátóipari Vállalat. /mti/

...-

20.15/-n

-43-

1/4



a szerkesztőségek figyelmébe!

pótlás a bb 51. számú /,,megkezdődtek a szeged szabadtéri játékok,, című hírhez

sk/vid/m

1965. július 24.

a nézőtéren ott volt somogyi miklós, az mszmp politikai bizottságának tagja, valamint a párt-, állami és társadalmi élet számos kiválósága. /mti/

20.30/-n

44-

*Mr*

bb. 55. megnyilt a velencei-tavi karnevál

vid/sk/e bs

1965. július 24.

szombaton este az agárdi viziszinpadon ünnepélyesen megnyitották a már hagyományos velencei-tavi karnevált. a megnyitó ünnepségen strasszer györgy, a kisz fejér-megyei bizottságának agit.prop. titkára üdvözölte a mintegy 40 000 főnyi bel- és külföldi közönséget, majd az újjáépített viziszinpadon megkezdődött a műsor. fejér megye legkiválóbb táncgyűtteseinek és néhány budapesti vendégegyüttesnek részvételével nagyszabású tánczenei fesztivál zajlott le. az est érdekessége volt, hogy négy szökőkutat szereltek fel a szinpad mögé, s a színes reflektorok fényében szinpompás vizijátékban gyönyörködhetett a közönség. a karnevál műsora vasárnap reggel zenés köszöntővel folytatódik. /mti/

- v é g e -

21,00/m

- 45 -

*Mr*



# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1965. július 25.

bb. 1. tv-film készül az Őrségről

vid/j/e tf

1965. július 25.

a televízióban augusztus 29. és szeptember 5. között vas megyei hetet rendeznek. az egyik nap a „jelentés magyarországról„ című sorozatban vas megyéről készült filmet láthatunk majd a képernyőn. a film az ország egyik legérdekesebb tájegységéről, az Őrségről szól. a televízió szakemberei a napokban megkezdték a forgatást, wiedermann károly rendező irányításával. /mti/

-..-

bb. 2. elkészültek a nagyvázsonyi Lovasjátékok középkori kosztümjei

vid/j/e sr

1965. július 25.

a nagyvázsonyi történelmi Lovasjátékokra megkezdődtek az előkészületek. a balatoni szezon kiemelkedő eseménye idén látványosabb és programjában gazdagabb lesz az elmúlt éviénél. a jelmezkölcsönző vállalat már elkészítette a középkori kosztümök egy részét. /mti/

-..-

bb. 3. tiszta udvar - rendes ház

i hi/gk/e zs

1965. július 25.

1500 épület lakói vesznek részt a „tiszta udvar - rendes ház„-mozgalomban a 11. kerületben. a mozgalmat a jövő évben 3000 lakóépületre akarják kiterjeszteni. /mti/

-..-

10.55/e

- 1 -

44